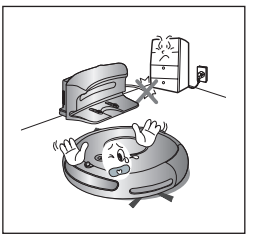
Consignes de sécurité

BRANCHEMENT

DANGER

Ne pliez pas excessivement le cordon d'alimentation et ne placez dessus aucun objet lourd risquant de l'endommager.

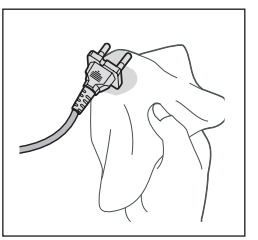
- Cela pourrait entraîner une électrocution ou un incendie.



DANGER

Veillez à éliminer toute trace de poussière ou d'eau de la prise d'alimentation.

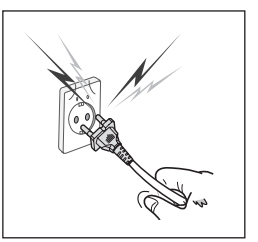
- Dans le cas contraire, cela pourrait entraîner un dysfonctionnement ou une électrocution.



DANGER

Ne tirez pas la prise d'alimentation par le cordon et ne touchez jamais la prise avec les mains mouillées.

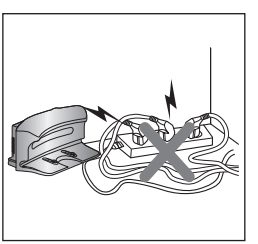
- Cela pourrait entraîner une électrocution ou un incendie.



DANGER

N'utilisez pas de prises multiples. (Ne laissez pas le cordon traîner sur le sol.)

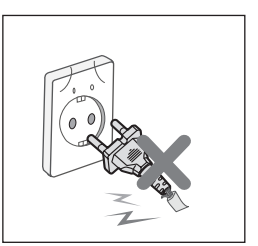
- Cela pourrait entraîner une électrocution ou un incendie.



DANGER

N'utilisez pas de cordon d'alimentation ou de prise endommagé(e) ni de prise murale mal xée.

- Cela pourrait entraîner une électrocution ou un incendie.



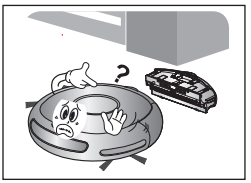
Consignes de sécurité

AVANT L'UTILISATION

ATTENTION

Avant de mettre le robot aspirateur en marche, assurez-vous que le collecteur de poussière est en place.

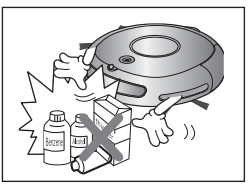
- Si le collecteur de poussière n'est pas inséré, le robot aspirateur ne fonctionne pas.



ATTENTION

N'utilisez jamais le robot aspirateur dans des lieux comportant des matières combustibles, tels que :

- les lieux avec des bougies ou lampes de bureau posées sur le sol ;
- les lieux où des feux sont laissés sans surveillance (feu ou braises) ;
- les lieux avec présence d'essence, d'alcool distillé, de diluant, de cendriers avec cigarettes allumées, etc.



ATTENTION

Le robot aspirateur est destiné à une utilisation domestique uniquement. Ne l'utilisez jamais dans les lieux suivants :

- greniers, caves, entrepôts, bâtiments industriels, pièces séparées éloignées du bâtiment principal, lieux exposés à l'humidité (salles de bain, salle d'eau) ou surfaces étroites et en hauteur (tables, étagères). En cas d'utilisation dans ces lieux, l'appareil risque d'être gravement endommagé (dysfonctionnements, pannes).

ATTENTION

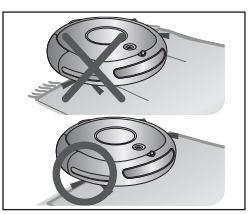
Ouvrez toutes les portes pour nettoyer toutes les pièces.

- Si une porte est fermée, le robot aspirateur ne pourra pas entrer dans la pièce.
- Toutefois, veillez à fermer la porte d'entrée principale, de la véranda et de la salle bain ou de toute autre pièce où le robot aspirateur risquerait de tomber à un étage inférieur.

ATTENTION

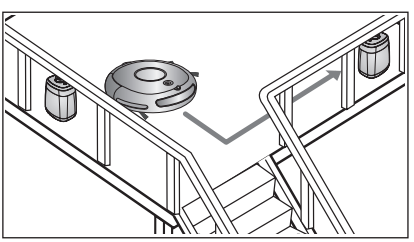
Pour les tapis munis de longues franges, repliez ces dernières sous le tapis.

- Les franges non repliées risqueraient d'endommager gravement le tapis et l'appareil, en se coinçant dans la roue d'entraînement ou la brosse principale.



ATTENTION

Si le capteur d'escarpement est sale, le robot aspirateur risque de tomber du haut d'un escalier, d'une mezzanine, etc.
Cela risquerait de provoquer des blessures et d'endommager gravement l'appareil.
A n d'éviter tout risque, installez les MURS VIRTUELSS (réglage sur le mode Fence "Mur Virtuel") devant les zones dangereuses.
Nettoyez la fenêtre du capteur et la caméra a n d'éviter tout dysfonctionnement.

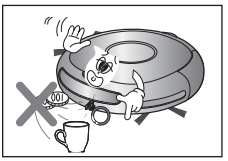


Consignes de sécurité

AVANT L'UTILISATION

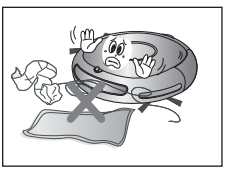
ATTENTION

Retirez à l'avance les objets de petite taille ou fragiles de la zone à nettoyer.
- Veillez à enlever tous les objets avant le nettoyage.
- Veillez à enlever tous les objets fragiles, tels que grands vases en céramique, objets en verre, pots de fleur, etc.
- Le robot aspirateur ne reconnaît pas les pièces de monnaie, bagues ou autres objets de valeur tels que des bijoux.



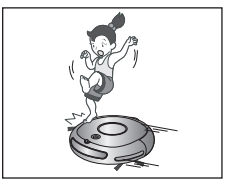
ATTENTION

Enlevez les objets présents sur le sol avant le nettoyage.
- Le robot aspirateur est conçu pour détecter les obstacles à une distance de 5 cm.
- Les serviettes de bain, les tapis devant la sale de bain, les éviers, les entrées à la buanderie, les cordons d'alimentation, les nappes et les ceintures risquent de se coincer dans la roue d'entraînement ou la brosse principale, ce qui peut, dans le cas d'une nappe, provoquer la chute des objets présents sur la table.



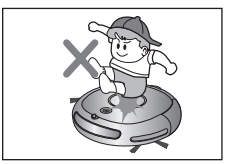
ATTENTION

Prévenez tous les membres de la famille (ou toute personne qu'il convient de prévenir) d'être prudents avant de lancer le nettoyage ou lors de l'utilisation de mode de nettoyage programmé.
- Les enfants évoluant à proximité risqueraient de s'entraver dans le robot aspirateur et de tomber.



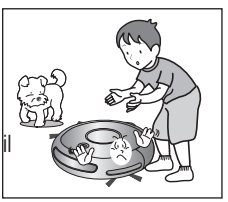
ATTENTION

Veillez à ce que les enfants ne montent pas et ne s'assoient pas dessus.
- Les enfants risqueraient de tomber et de se blesser ou d'endommager gravement l'appareil.



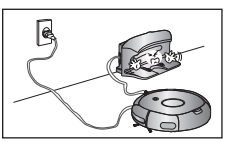
ATTENTION

Si un enfant ou un animal domestique doit rester seul, veillez à mettre le robot aspirateur hors tension.
- Le robot aspirateur risquerait d'attirer leur attention.
- Si la roue d'entraînement venait à entraîner des doigts, des pattes, des vêtements ou des cheveux, cela risquerait de provoquer des blessures.
- Si un enfant ou un animal domestique se trouve dans le chemin du robot aspirateur, il risque d'être détecté comme un obstacle et la zone risque de ne pas être nettoyée.
- Lorsque le bouton de mise en marche est désactivé, l'alimentation est coupée et toutes les fonctions sont désactivées.



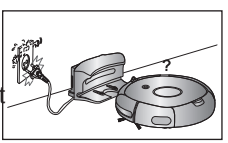
ATTENTION

Au moment d'installer la station de recharge, ne laissez pas le cordon d'alimentation traîner sur le sol.
- Lorsque le robot aspirateur va se recharger automatiquement ou passe à proximité de la station de recharge, il risquerait d'entraîner le cordon.



ATTENTION

Laissez toujours le cordon d'alimentation du chargeur branché dans la prise.
- Bien que le robot aspirateur dispose d'une fonction de recharge automatique, si le cordon d'alimentation de la station de recharge n'est pas branché, il ne pourra pas recharger sa batterie automatiquement.

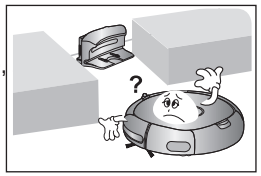


Consignes de sécurité

AVANT L'UTILISATION

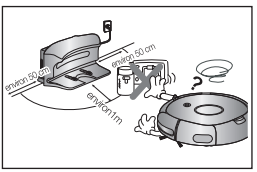
ATTENTION

Installez le charger à un endroit facilement accessible pour le robot aspirateur.
- Si le chargeur est installé dans un endroit dif cilement accessible, cela risque de causer des déplacements supplémentaires et de gêner le processus de recharge automatique.



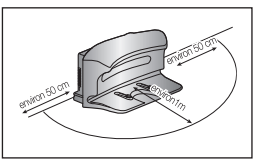
ATTENTION

Les objets situés devant le chargeur empêchent le robot aspirateur de venir se recharger automatiquement.
- Libérez la zone.



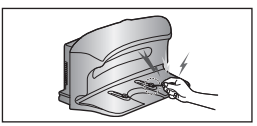
DANGER

Il ne doit y avoir aucun obstacle à 50 cm sur les côtés et à 1 m devant.



DANGER

Ne court-circuitez pas les broches de chargement à l'aide d'objets en fer tels que des baguettes, des tournevis, etc.
- Cela risquerait d'endommager gravement le chargeur.

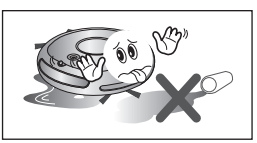


DANGER

Assurez-vous qu'il n'y ait aucune trace de liquide sur la station de recharge.
- Cela risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.

DANGER

Assurez-vous que le robot n'aspire pas ou ne se déplace pas sur du liquide (eau, huile ou litière d'animaux).
- Cela risquerait d'endommager gravement l'appareil.
- Le liquide risquerait de se répandre sur les roues et de salir l'intérieur de l'appareil.



DANGER

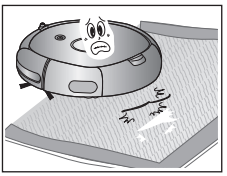
N'utilisez pas le chargeur à d'autres ns que celles pour lesquelles il est prévu.
- Cela risquerait d'endommager gravement le chargeur ou de provoquer un incendie.

Consignes de sécurité

EN COURS D'UTILISATION

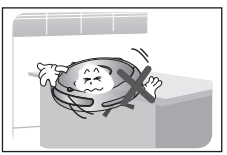
ATTENTION

Vous ne pouvez pas utiliser le robot aspirateur sur des tapis épais.
- Cela risquerait de provoquer un dysfonctionnement de l'appareil.
- Cela risquerait d'endommager le tapis.



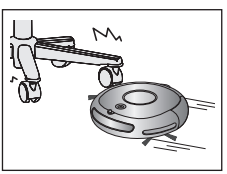
ATTENTION

N'utilisez pas le robot aspirateur sur une table ou autre surface en hauteur.
- Cela risquerait de l'endommager en cas de chute.



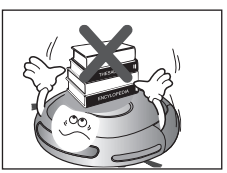
ATTENTION

Pendant son fonctionnement, le robot aspirateur risque de percuter des meubles tels que les pieds de chaises, de tables et autres meubles ns et longs.
- Pour un fonctionnement plus rapide et plus efficace, placez les chaises sur le dessus des tables.



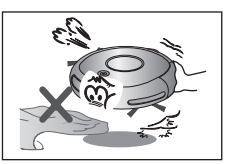
ATTENTION

Ne posez aucun objet sur le dessus du robot aspirateur.
- Cela risquerait de provoquer un dysfonctionnement.



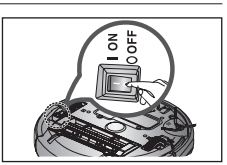
ATTENTION

Retirez immédiatement tout morceau de papier ou sac plastique aspiré lors du nettoyage.
- Utiliser l'appareil pendant un temps prolongé alors que son ori ce d'aspiration est obstrué risquerait de l'endommager gravement.



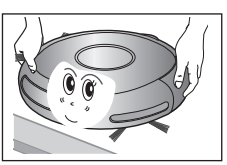
DANGER

En cas d'émission d'un son, d'une odeur anormal(e) ou de fumée, mettez immédiatement l'appareil hors tension et contactez le centre d'assistance clientèle.



REMARQUE

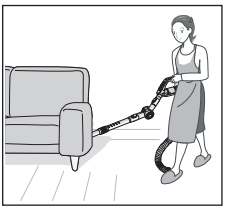
Le robot aspirateur risque de ne pas pouvoir continuer sa progression s'il est coincé au niveau du seuil de la porte d'entrée ou d'une véranda.
- Pour des raisons de sécurité, au bout de 5 minutes d'immobilité, le robot aspirateur interrompt automatiquement son fonctionnement.
- Pour relancer son fonctionnement, désactivez le bouton de mise en marche puis réactivez-le après l'avoir déplacé à un endroit où il peut poursuivre le nettoyage.



Consignes de sécurité

EN COURS D'UTILISATION

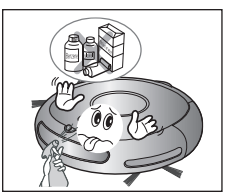
REMARQUE Le robot aspirateur ne peut pas nettoyer entièrement les endroits qu'il ne peut pas atteindre (ex. : coins, espace entre un canapé et un mur).
- Nettoyez de temps en temps ces endroits.



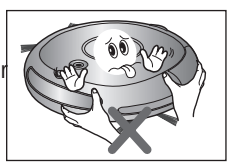
REMARQUE Il peut rester des moutons de poussière lorsque le robot aspirateur ne parvient pas à aspirer les moutons de poussière formés au cours du nettoyage.
- Si tel est le cas, balayez les moutons de poussière à l'aide d'un autre ustensile de nettoyage.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

ATTENTION Pour nettoyer l'appareil, évitez de vaporiser de l'eau directement sur la surface extérieure ou d'appliquer une substance volatile telle que du benzène, du diluant ou de l'alcool.
- Cela risquerait d'endommager gravement l'appareil.

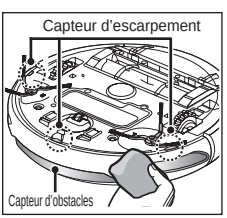


ATTENTION N'appuyez pas excessivement sur le pare-chocs du robot aspirateur.
- Si le capteur situé sur le pare-chocs est endommagé, le robot aspirateur risque de percuter les murs et les meubles.



ATTENTION L'appareil ne doit en aucun cas être démonté ou réparé par une personne autre qu'un technicien de maintenance quali é.
- Cela risquerait d'endommager l'appareil.

DANGER Retirez régulièrement toute substance étrangère accumulée sur les capteurs d'obstacles et d'escarpement.
- La saleté accumulée sur les capteurs réduira la précision des détections.

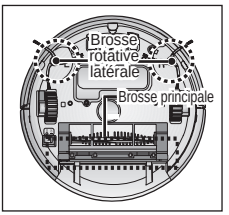


Consignes de sécurité

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

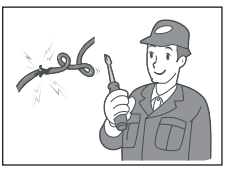
DANGER

Pour retirer les substances étrangères, utilisez toujours la brosse de nettoyage après avoir mis l'appareil hors tension.
- Le non-respect de cette consigne risque d'entraîner la mise en marche accidentelle de l'appareil et de provoquer des blessures ou d'endommager gravement ce dernier.



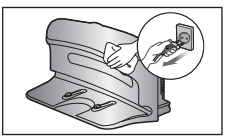
DANGER

Si le cordon d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par un technicien de maintenance quali é du centre d'assistance clientèle.
- Le non-respect de cette consigne risquerait de provoquer un incendie ou une électrocution.



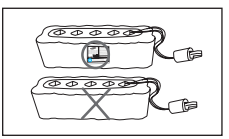
DANGER

Avant de nettoyer le chargeur, veillez à débrancher le cordon d'alimentation pour des raisons de sécurité.



DANGER

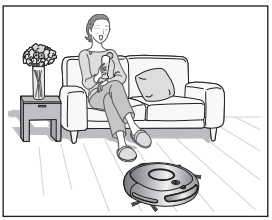
Contactez le centre d'assistance clientèle Samsung Electronics pour remplacer la batterie.
- Si vous utilisez une batterie non originale, cela risque d'entraîner un dysfonctionnement de l'appareil.

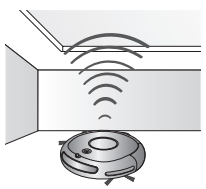


Fonctions du produit

UTILITÉ DE LA FONCTION MURS VIRTUELS

Vous pouvez restreindre le fonctionnement du robot aspirateur à une zone particulière en utilisant le mode « Fence » (mur virtuel) ou en nettoyant plusieurs zones une par une à l'aide du mode « Guard » (porte virtuelle).





- Qu'est-ce que le système de reconnaissance de plafond (Visionary mapping ™) ?

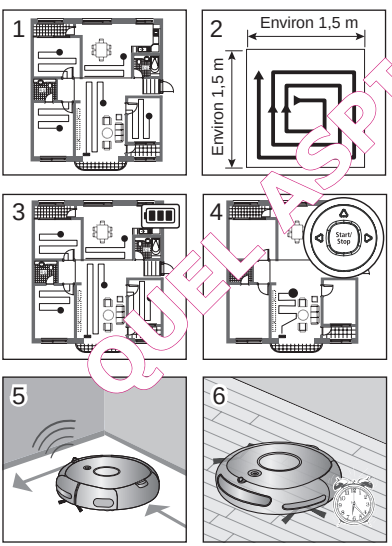
  Cette fonction reconnaît la forme du plafond à l'aide de la caméra située sur le dessus afin d'identifier la zone à nettoyer et détermine la meilleure méthode pour parcourir et nettoyer chaque zone du sol.

NETTOYAGE PARFAIT DE CHAQUE RECOIN

Le robot aspirateur nettoie le sol de manière séquentielle (→) selon la carte déterminée par la fonction de reconnaissance du plafond. Il peut ainsi nettoyer chaque recoin de la pièce.

LES DIFFÉRENTS MODES DE NETTOYAGE

Différents modes de nettoyage sont disponibles afin de répondre à tous vos besoins.

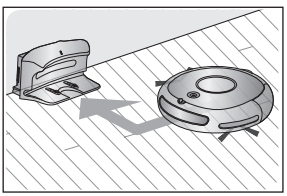


1. Mode Auto
   Permet de nettoyer les pièces automatiquement.
2. Mode Spot
   Permet de nettoyer une zone localisée en profondeur. Il peut être utilisé pour aspirer des miettes de pain ou de biscuits.
3. Mode Max
   Fonctionne jusqu'à épuisement presque total de la batterie.
4. Mode Manual
   Il est possible de nettoyer le sol manuellement en déplaçant soi-même le robot aspirateur.
5. Mode Edge (Obstacle)
   Lorsque le capteur détecte un obstacle sur son trajet, le robot aspirateur réduit sa vitesse afin de minimiser le choc (le capteur antichoc contribue également à réduire l'impact). L'appareil permet un nettoyage des angles le plus efficace possible.
6. Mode de nettoyage programmé
   Il est possible de programmer le robot aspirateur pour qu'il nettoie le sol à une heure précise.

QUEL-ASPIRATEUR.COM

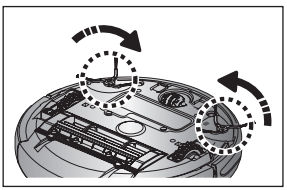
Fonctions du produit

CHARGEMENT AUTOMATIQUE



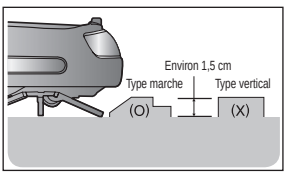
Lorsque la batterie est faible, le robot aspirateur se dirige automatiquement vers le chargeur où il sera rapidement rechargé.

BROSSE ROTATIVE LATÉRALE



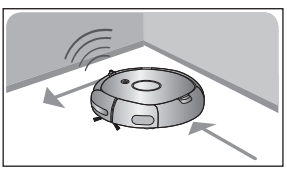
La brosse rotative latérale permet de nettoyer la poussière sur les côtés.

FRANCHISSEMENT DES SEUILS DE PORTE



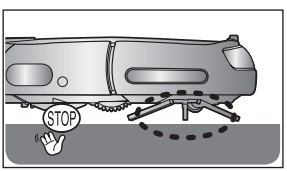
Le système de pilotage révolutionnaire du robot aspirateur lui permet de franchir les seuils de portes d'une hauteur d'environ 1,5 cm et de nettoyer toutes les pièces. Le robot aspirateur risque de ne pas pouvoir franchir les seuils de porte de 1,5 cm en fonction de leur forme.

ANTI-COLLISION



Le robot aspirateur détecte et évite les obstacles en 2 étapes. D'abord, les 7 capteurs d'obstacles détectent les obstacles et si le robot aspirateur vient à percuter un obstacle, les 2 capteurs antichocs absorbent l'impact.

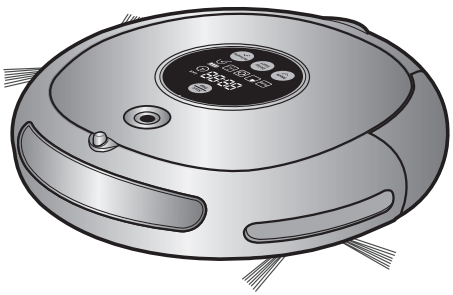
SYSTÈME DE SÉCURITÉ



Lorsque le robot aspirateur vient à être surélevé au cours du nettoyage, les roues d'entraînement, la brosse principale, le moteur d'aspiration et la brosse rotative latérale s'arrêtent automatiquement grâce à la détection du capteur.

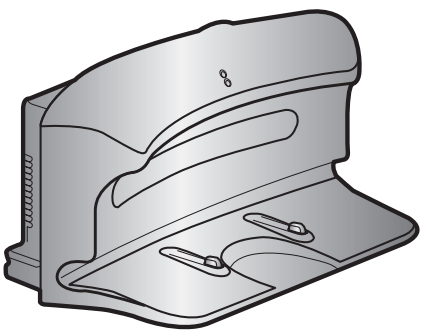
Montage de l’aspirateur

COMPOSANTS



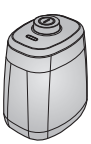
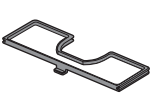
■ Unité principale

■ Télécommande



■ Chargeur (Station de recharge)

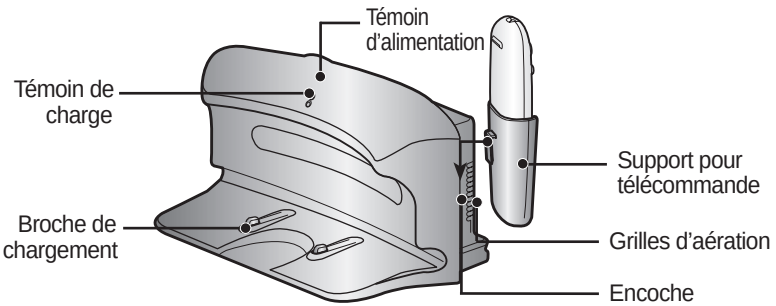
■ Autres composants

				
Manuel d’utilisation / 2 piles	MURS VIRTUELS	Brosse de nettoyage	Support pour télécommande	Filtre de rechange

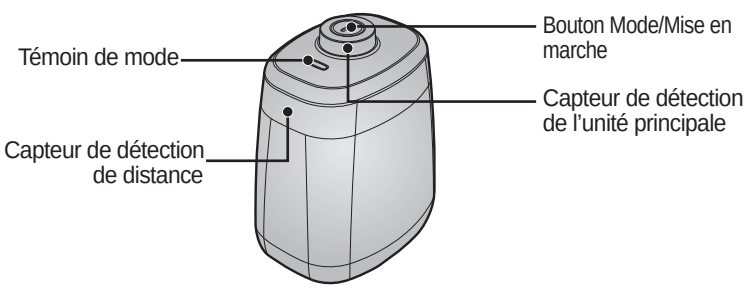
Montage de l'aspirateur

NOMENCLATURE DES PIÈCES

[Chargeur (Station de recharge)]

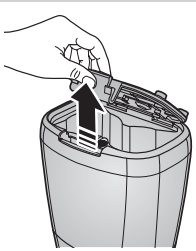
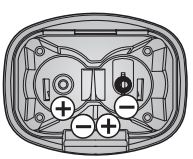
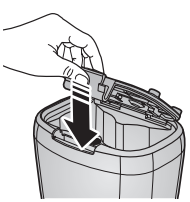


[Module MURS VIRTUELS]



■ Mise en place des piles

Les piles ne sont pas fournies avec l'appareil. Elles doivent être achetées séparément.
Insérez les piles alcalines (type D) avant d'utiliser l'appareil.

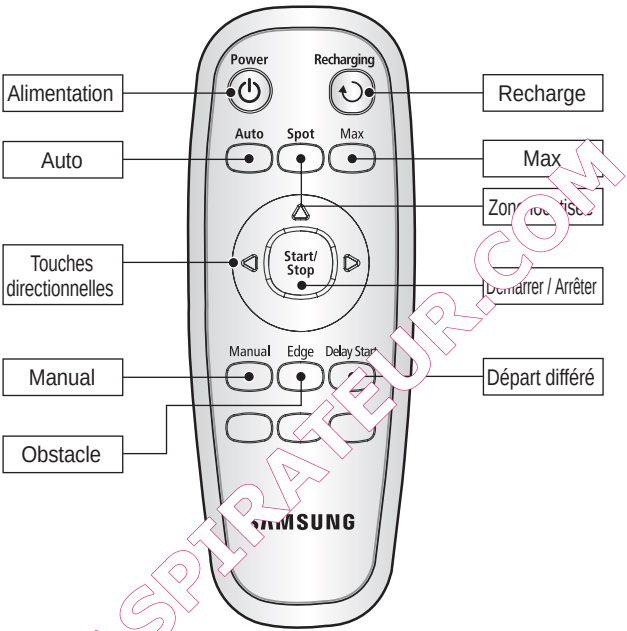
1	2	3
		
Soulevez le couvercle du module MURS VIRTUELS tout en appuyant sur la languette de verrouillage.	Insérez les piles dans le module MURS VIRTUELS comme indiqué sur la gure ci-dessous. (Si les piles sont insérées à l'envers, le module MURS VIRTUELS ne fonctionnera pas.)	Après avoir inséré la languette du couvercle dans l'encoche, appuyez sur l'autre côté pour le fermer jusqu'à ce qu'un petit clic se fasse entendre.

@Spécification : piles alcalines de type D (LR20)

Montage de l'aspirateur

NOMENCLATURE DES PIÈCES

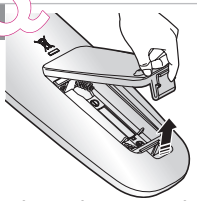
[Panneau d'af chage]



■ Mise en place des piles de la télécommande

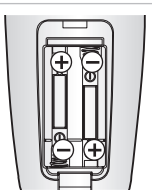
Les piles ne sont pas insérées dans la télécommande au moment de l'achat de l'appareil. Insérez les piles alcalines (type AAA) avant d'utiliser l'appareil.

1



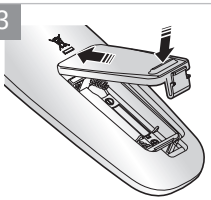
Soulevez le couvercle du compartiment à piles situé à l'arrière de la télécommande tout en appuyant sur la languette de verrouillage.

2



Insérez les piles dans la télécommande comme indiqué sur la figure ci-dessous. (Si les piles sont insérées à l'envers, la télécommande ne fonctionnera pas.)

3



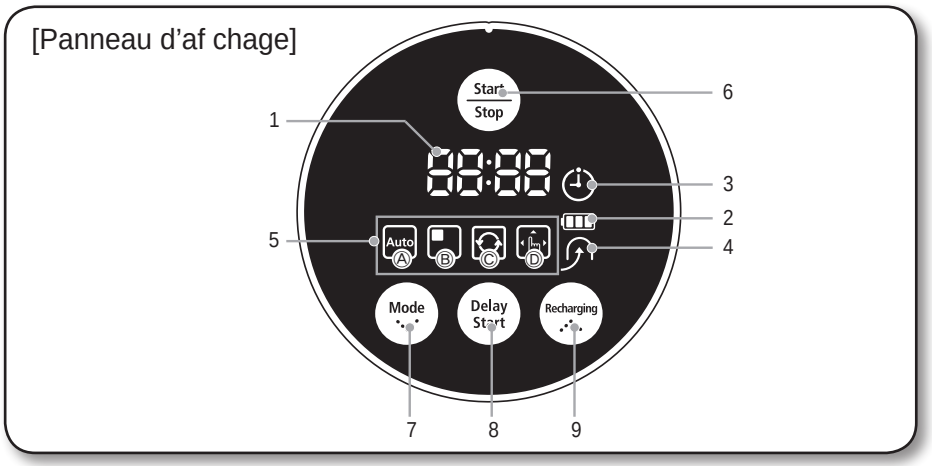
Après avoir inséré la languette du couvercle dans l'encoche, appuyez sur l'autre côté pour le fermer jusqu'à ce qu'un petit clic se fasse entendre.

@Spécification : piles alcalines de type AAA

QUEL-ASPIRATEUR.COM

Montage de l'aspirateur

NOMENCLATURE DES PIÈCES



PARTIE AFFICHAGE

1. Af chage numérique
   - Affiche la minuterie, le statut de progression et les codes d'erreur à l'aide de chiffres, de lettres et de symboles.
2. Indicateur du niveau de la batterie
   - En cours de charge : indique la progression de la charge en 3 étapes (3 carrés).
   - En cours d'utilisation : indique le niveau de charge de la batterie. Lorsque l'appareil est en marche, le niveau de charge de la batterie baisse d'un carré à la fois en partant du niveau maximum. (Lorsque la batterie est totalement déchargée, le dernier carré clignote et le message « LO » s'affiche.)
3. Nettoyage programmé
   - Lorsque le mode de nettoyage programmé est activé, le symbole correspondant est allumé.
4. Recharge
   - Ce symbole s'allume lorsque le robot aspirateur retourne sur la station de recharge pour recharger sa batterie.
5. Af chage du mode de nettoyage
   - Chaque fois que le bouton de mode de nettoyage est actionné, le mode de nettoyage correspondant s'affiche.
     (a) Mode automatique : ce symbole s'allume lorsque le mode de nettoyage Auto est sélectionné.
     (b) Mode localisé : ce symbole s'allume lorsque le mode de nettoyage Spot est sélectionné.
     (c) Mode intensif : ce symbole s'allume lorsque le mode de nettoyage Max est sélectionné.
     (d) Mode manuel : ce symbole s'allume lorsque le mode de nettoyage Manual est sélectionné.
     (e) Mode Edge (Obstacle) : Le message "EdGE" s'affiche lorsque le mode de nettoyage Edge (Obstacle) est activé.

PARTIE COMMANDES

6. Start/Stop
   - Permet de démarrer/arrêter le nettoyage.
7. Mode de nettoyage
   - Permet de sélectionner le mode de nettoyage. Une fois le mode de nettoyage sélectionné, appuyez sur le bouton (Start/Stop) pour démarrer le nettoyage.
8. Delay Start
   - Permet de programmer le nettoyage. Vous pouvez différer le nettoyage de 23 heures maximum.
9. Recharging
   - Lorsque ce bouton est actionné, le symbole de recharge s'allume et le robot aspirateur retourne sur la station de recharge pour recharger sa batterie.

Fonctionnement de l'aspirateur

INSTALLATION DU ROBOT ASPIRATEUR

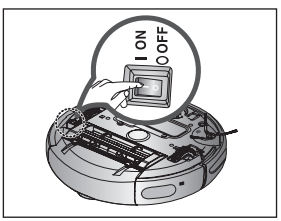
PROCÉDURE D'INSTALLATION

1. Mise sous/hors tension
   Pour utiliser le robot aspirateur, vous devez actionner le bouton de mise sous tension situé sur le dessous de l'unité principale.
2. Installation du chargeur
   Pour charger le robot aspirateur, vous devez d'abord installer le chargeur.
   La batterie étant déchargée au moment de l'achat de l'appareil, vous devez la recharger totalement avant d'utiliser l'appareil.
3. Charge de la batterie
   Vous devez charger la batterie totalement avant d'utiliser le robot aspirateur.
4. Installation du module MURS VIRTUELS
   Vous pouvez restreindre le fonctionnement du robot aspirateur à une zone particulière en utilisant le mode « Fence » (mur virtuel) ou nettoyer plusieurs zones une par une à l'aide du mode « Guard » (porte virtuelle).

MISE SOUS/HORS TENSION

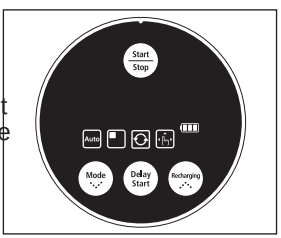
Pour utiliser le robot aspirateur, vous devez actionner le bouton de mise sous tension.

Si vous désactivez le bouton de mise sous tension, tous les réglages seront réinitialisés.



1. Activez le bouton de mise sous tension et allumez l'unité principale.

- Si les icônes ne s'allument pas, cela indique que la batterie est déchargée. Si tel est le cas, installez le robot aspirateur sur la station de recharge après avoir activé le bouton de mise sous tension.
- Notez que la désactivation du bouton de mise sous tension entraîne la réinitialisation de tous les réglages.
- Si aucune touche n'est actionnée pendant environ 10 minutes, l'appareil s'éteindra automatiquement pour économiser de l'énergie. Pour le réactiver, appuyez sur le bouton "Power" ou "Start/Stop".

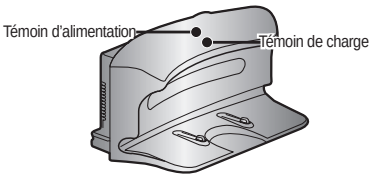


ATTENTION Si le bouton de mise sous tension est désactivé, le robot aspirateur ne se rechargera pas, même s'il est installé sur la station de recharge.

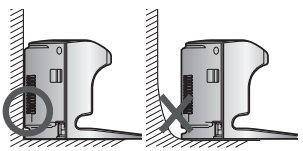
Fonctionnement de l'aspirateur

INSTALLATION DU ROBOT ASPIRATEUR

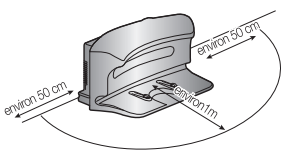
INSTALLATION DU CHARGEUR



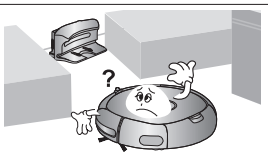
1. Installez le chargeur sur une surface plane.



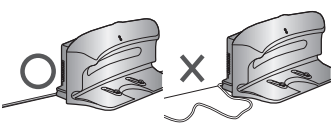
2. Il ne doit y avoir aucun obstacle à 50 cm sur les côtés et à 1 m devant.



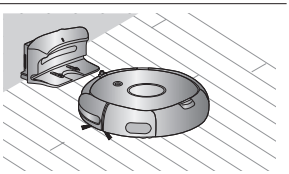
3. Installez le charger à un endroit facilement accessible pour le robot aspirateur.



4. Disposez le cordon d'alimentation le long du mur.



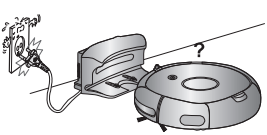
5. Si le sol est recouvert de parquet, installez le chargeur dans la même direction que les lattes en bois.



REMARQUE

Laissez toujours le cordon d'alimentation du chargeur branché dans la prise murale.

- Si le chargeur n'est pas alimenté, le robot ne sera pas en mesure de trouver le chargeur et d'aller se recharger automatiquement.
- Si le robot aspirateur est séparé du chargeur, la batterie se décharge automatiquement.



Información de seguridad

ASPIRADORA ROBOT

- No aspire objetos duros o afilados como cristales, clavos, tornillos, monedas, etc.
- No utilice la aspiradora sin el filtro colocado en su lugar. Durante el mantenimiento de la unidad, no introduzca los dedos ni otros objetos en la cámara del ventilador ya que la unidad se pueden poner en marcha accidentalmente.
- No ponga ningún objeto en las aberturas. No utilice la aspiradora si alguna abertura está bloqueada, mantenga las aberturas libres de polvo, hilachas, pelos y cualquier otra cosa que pueda reducir el caudal de aire.
- No aspire materiales tóxicos (como lejía con cloro, amoniaco, limpiadores en seco, etc.)
- No aspire cualquier cosa que pueda arder o provocar humo, como cigarrillos, fósforos o cenizas calientes.
- No aspire líquidos inflamables o combustibles, como gasolina, ni utilice la aspiradora en zonas donde éstos puedan estar presentes.
- No utilice la aspiradora robot en un lugar cerrado donde haya vapores desprendidos de pinturas a base de aceite, disolventes, productos antipolilla, polvo inflamable u otros vapores explosivos o tóxicos.
- Se pueden producir fugas en las celdas de las pilas en condiciones extremas de uso o de temperatura.
  Si el líquido entra en contacto con la piel, lávela rápidamente con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, enjuáguelos inmediatamente con agua limpia durante al menos 10 minutos. Solicite atención médica.

Índice

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD 02

06 Acerca de la alimentación eléctrica
07 Antes de utilizar
10 Durante la utilización
11 Limpieza y mantenimiento

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO 13

13 Características del producto

MONTAJE DE LA ASPIRADORA 15

15 Componentes
16 Nombre de cada componente

FUNCIONAMIENTO DE LA ASPIRADORA 20

20 Instalación de la aspiradora robot
- 20 Orden de instalación
- 20 Apagado y encendido
- 21 Instalación del cargador
- 22 Carga
- 23 Acerca de la batería
- 24 Montaje de la VIRTUAL GUARD

26 Uso de la aspiradora robot
- 26 Inicio/parada de la limpieza
- 27 Recarga
- 28 Limpieza automática
- 29 Limpieza concentrada
- 30 Limpieza máxima
- 31 Limpieza manual
- 32 Limpieza lateral
- 33 Limpieza programada

MANTENIMIENTO DE LAS HERRAMIENTAS Y DEL FILTRO 34

34 Limpieza de la aspiradora robot
- 34 Debe recordar los métodos de mantenimiento y limpieza
- 34 Limpieza de la ventana del sensor y la cámara
- 35 Limpieza del contenedor del polvo y el filtro
- 36 Limpieza del cepillo motorizado
- 38 Limpieza del cepillo giratorio lateral para la limpieza de bordes
- 39 Limpieza de la rueda motriz

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS 40

40 Lista de comprobación antes de llamar al centro de atención al cliente
42 Solución de problemas según los códigos de error

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO 43

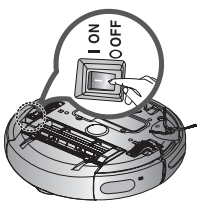
43 Especi caciones del producto

Mantenimiento de las herramientas y del filtro

LIMPIEZA DE LA ASPIRADORA ROBOT

DEBE RECORDAR LOS MÉTODOS DE MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

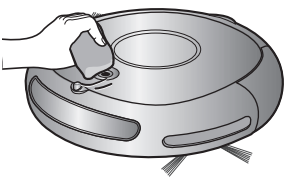
- Si el conmutador de encendido está dañado, póngase en contacto con el agente de servicio para evitar accidentes.
- No utilice dispositivos mecánicos o de otro tipo que no haya instalado el fabricante ya que podrían acelerar la deformación de la aspiradora robot.



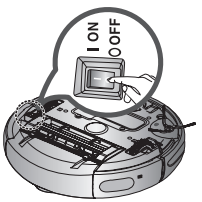
- Desactive siempre el conmutador de encendido de la parte inferior de la unidad principal antes de limpiar la aspiradora robot. La aspiradora robot se podría poner en marcha repentinamente y causar lesiones personales.

LIMPIEZA DE LA VENTANA DEL SENSOR Y LA CÁMARA

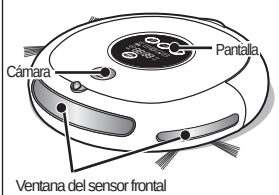
Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior de la unidad principal antes de limpiar la aspiradora robot.



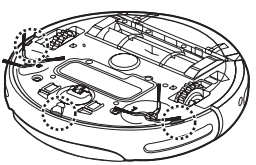
- No rocíe agua, disolvente, benceno, etc, directamente sobre la unidad principal de la aspiradora robot.



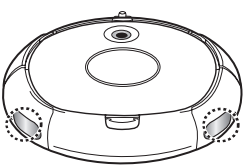
- Limpie ligeramente la ventana del sensor o de la cámara con un paño suave.



Ventana del sensor frontal y de la cámara



Ventana del sensor de desnivel



Ventana del sensor posterior

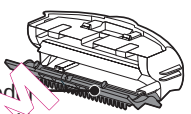
Mantenimiento de las herramientas y del filtro

LIMPIEZA DE LA ASPIRADORA ROBOT

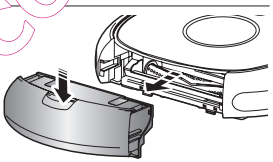
LIMPIEZA DEL CONTENEDOR DEL POLVO Y EL FILTRO

En primer lugar, vacíe el contenedor del polvo antes de limpiarlo.

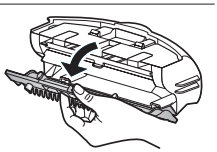
- Cuando extraiga el contenedor del polvo, tenga cuidado de no derramar el polvo del contenedor.
- Vacíe el contenedor del polvo en los casos siguientes.
  1. Cuando se haya acumulado polvo dentro del contenedor.
  2. Cuando se reduzca la potencia de aspiración repentinamente.
  3. Cuando se incremente el ruido repentinamente.



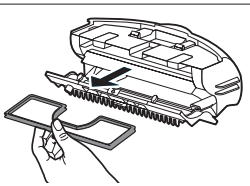
1. Pulse el botón (PUSH) de extracción del contenedor del polvo y tire de éste para extraerlo.



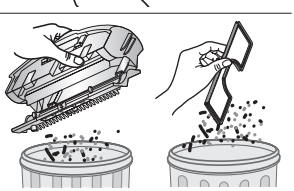
2. Extraiga el contenedor del polvo tirando en la dirección de la flecha como se muestra en la ilustración.



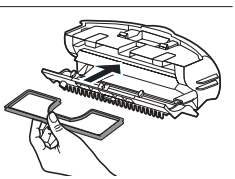
3. Extraiga el filtro del contenedor del polvo tirando en la dirección de la flecha como se muestra en la ilustración.



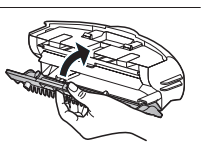
4. Limpie el polvo del filtro y del contenedor.
   Después de lavarlos con agua.



5. Vuelva a montar el filtro en el contenedor del polvo.
   - La rejilla del filtro debe estar encarada hacia abajo. No se puede instalar en una dirección incorrecta.



6. Cierre la tapa del contenedor del filtro e instale éste en la unidad principal.



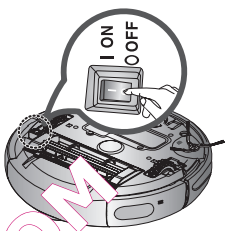
QUEL ASPIRATEUR.COM

Mantenimiento de las herramientas y del filtro

LIMPIEZA DE LA ASPIRADORA ROBOT

LIMPIEZA DEL CEPILLO MOTORIZADO

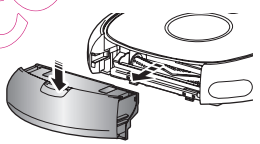
Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior de la unidad principal antes de limpiar la aspiradora robot.



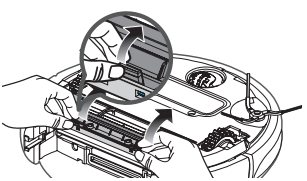
PRECAUCIÓN

- Ya que el polvo del contenedor se puede desparramar, antes de limpiar el cepillo motorizado debe extraer el contenedor del polvo.

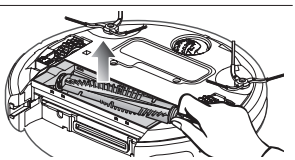
1. Extraiga el contenedor del polvo pulsando el botón (PUSH) de extracción del contenedor del polvo.



2. Después de comprobar si hay sustancias extrañas, pulse el gancho que sujeta el cepillo motorizado para retirar éste.

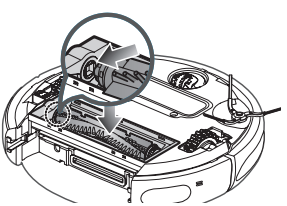


3. Levante el cepillo motorizado de la unidad principal.



4. Quite cualquier sustancia extraña, como cabellos largos o hilos enrollados en el cepillo motorizado utilizando un cepillo de limpieza o una aspiradora.

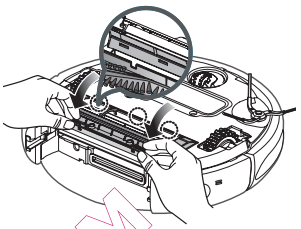
5. Una vez completada la limpieza, je en primer lugar el lado del cepillo de potencia donde se encuentra el conmutador de encendido y, a continuación, el otro lado de la misma manera.



QUEL ASPIRATEUR.COM

LIMPIEZA DE LA ASPIRADORA ROBOT

6. Tras insertar 3 puntas de la parte superior de la tapa, presione el otro extremo hasta que oiga un 'clic'.



PRECAUCIÓN

- Para impedir que la aspiradora robot se atasque, no aspire mondadientes ni bastoncillos de algodón.
- Cuando resulta difícil eliminar sustancias extrañas, póngase en contacto con un centro de atención al cliente.
- Dado que la aspiradora aspira el polvo del suelo, se pueden enrollar en el cepillo algunos hilos o cabellos largos. Compruebe y limpie el cepillo motorizado con regularidad.

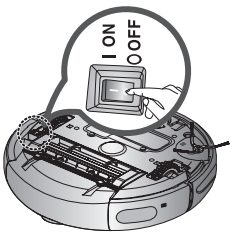
QUEL ASPIRATEUR.COM

Mantenimiento de las herramientas y del filtro

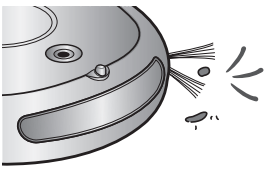
LIMPIEZA DE LA ASPIRADORA ROBOT

LIMPIEZA DEL CEPILLO GIRATORIO LATERAL PARA LA LIMPIEZA DE BORDES

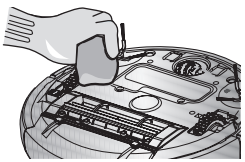
Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior de la unidad principal antes de limpiar la aspiradora robot.



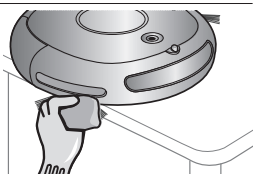
1. Compruebe si el cepillo giratorio lateral para la limpieza de bordes está doblado o si hay sustancias extrañas en el cepillo.



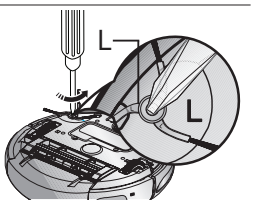
2. Póngase unos guantes de goma, envuelva el cepillo giratorio lateral en un trapo con agua caliente durante 10 segundos y límpielo sobre el trapo.



3. Gire el cepillo giratorio lateral y repita el proceso del paso 2.



4. Si hay cabellos o hilos atrapados entre la unidad principal y el cepillo giratorio lateral, extraiga el tornillo del cepillo giratorio lateral con un destornillador (+) y saque el cepillo.
   Para volver a montar el cepillo, haga coincidir las marcas "L" del cepillo giratorio lateral y de la unidad principal y vuelva a montar éste.
   (La letra "R" está grabada en el lado derecho del cepillo giratorio.)



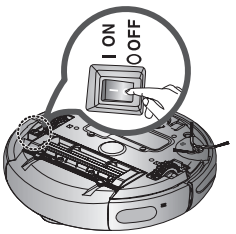
NOTA
Ya que el cepillo giratorio lateral recoge fácilmente cabellos y otras sustancias extrañas, debe limpiarlo con frecuencia.
Una acumulación excesiva de sustancias extrañas puede dañar el cepillo giratorio lateral.

Mantenimiento de las herramientas y del filtro

LIMPIEZA DE LA ASPIRADORA ROBOT

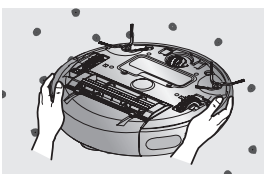
LIMPIEZA DE LA RUEDA MOTRIZ

Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior de la unidad principal antes de limpiar la aspiradora robot.

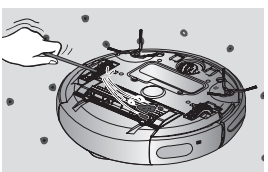


Q Si la aspiradora robot de repente comienza a moverse en zigzag, es posible que haya sustancias extrañas bloqueando la rueda motriz.

1. Para limpiar la rueda motriz, coloque un paño suave en el suelo y dé la vuelta a la unidad principal con cuidado.



2. Compruebe si hay sustancias extrañas y si es necesario quítelas con un palito o unas pinzas que no estén a ladas.



Solución de problemas

LISTA DE COMPROBACIÓN ANTES DE LLAMAR AL CENTRO DE ATENCIÓN AL CLIENTE

SÍNTOMA	LISTA DE COMPROBACIÓN	MEDIDAS QUE TOMAR
La aspiradora robot no funciona en absoluto antes de la limpieza.	• ¿Ha montado el contenedor del polvo?	• Instale el contenedor del polvo.
	• ¿Ha activado el conmutador de encendido?	• Active el conmutador de encendido.
	• ¿Está activado el modo de limpieza (Auto) en la pantalla?	• Pulse el botón (Start/Stop). (Para apagarlo, mantenga pulsado el botón (Start/Stop) durante 3 segundos o más.)
	• ¿El indicador de nivel de la batería parpadea sólo en un nivel y se muestra 'LO' en la pantalla?	• Levante la aspiradora robot y manualmente conéctela en la estación de carga para cargarla.
	• La aspiradora robot no funcionará si las pilas del mando a distancia están agotadas.	• Cambie las pilas del mando a distancia. (Tipo AAA).
La aspiradora robot se detiene durante la limpieza.	• ¿El indicador de nivel de la batería parpadea sólo en un nivel y se muestra 'LO' en la pantalla?	• Levante la aspiradora robot y manualmente conéctela en la estación de carga para cargarla.
	• ¿Se ha enredado la aspiradora robot con algún cable del suelo?	• Desactive el conmutador de encendido y desenrede los cables.
	• ¿Se ha quedado atascada la aspiradora robot por algún desnivel del suelo? - Se ha levantado la rueda de tracción.	• Desactive el conmutador de encendido y desplace la aspiradora para que siga limpiando.
	• ¿Se ha enrollado algún trapo en la rueda de tracción?	• Desactive el conmutador de encendido y quite el trapo.
	• ¿Se ha detenido la aspiradora robot en el umbral?	• Desactive el conmutador de encendido y desplace la aspiradora para que siga limpiando.
Durante la limpieza se ha reducido la potencia de succión.	• Compruebe si el contenedor del polvo está lleno.	• Detenga la aspiradora robot y vacíe el contenedor del polvo.
	• Compruebe si la entrada de aspiración está obstruida por sustancias extrañas.	• Desactive el conmutador de encendido y quite las sustancias extrañas de la entrada de aspiración.
	• Compruebe si el filtro está obstruido.	• Limpie el ltro a conciencia.

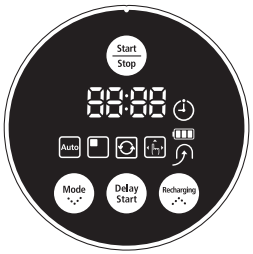
Solución de problemas

LISTA DE COMPROBACIÓN ANTES DE LLAMAR AL CENTRO DE ATENCIÓN AL CLIENTE

SÍNTOMA	LISTA DE COMPROBACIÓN	MEDIDAS QUE TOMAR
La aspiradora robot no encuentra el cargador.	• Compruebe si el enchufe del cargador está correctamente conectado en la toma de corriente. • Si hay cualquier obstáculo a una distancia frontal de 1 m, o a 0,5 m a derecha e izquierda del cargador, deberá retirar estos obstáculos. • Si hay sustancias extrañas en la clavija de carga, limpie ésta con un paño seco. • ¿Se ha instalado la VIRTUAL GUARD cerca del cargador?	• Mueva la VIRTUAL GUARD a otro lugar para que la aspiradora robot se pueda cargar automáticamente.
La aspiradora robot cruza a través de la VIRTUAL GUARD.	• ¿Están agotadas las pilas de la VIRTUAL GUARD?	• Sustituya las pilas. (2 pilas alcalinas tipo D (LR20))
	• ¿Está la VIRTUAL GUARD con gurada en el modo Defensa (puerta virtual)?	• Establezca la VIRTUAL GUARD en el modo Valla (pared virtual).
	• ¿Está apagada la lámpara de modo?	• Compruebe si la VIRTUAL GUARD está apagada y, a continuación, establezca la VIRTUAL GUARD en el modo deseado.
El tiempo de uso de las pilas de la VIRTUAL GUARD es demasiado corto.	• ¿Utiliza pilas de celda seca de manganeso?	• Cambie las pilas por otras nuevas alcalinas. (2 pilas alcalinas tipo D (LR20))

Solución de problemas

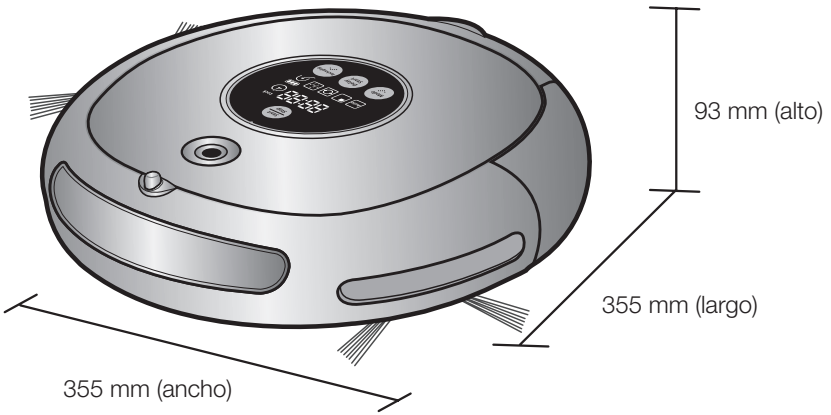
SOLUCIÓN DE PROBLEMAS SEGÚN LOS CÓDIGOS DE ERROR



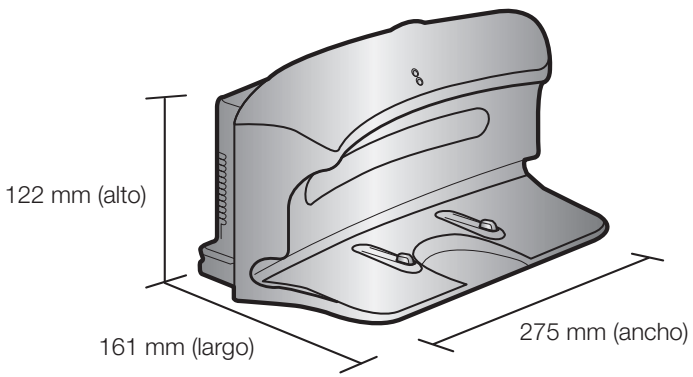
CÓDIGO DE ERROR	CAUSA	SOLUCIÓN
E 00	• La aspiradora robot queda atrapada, retenida o se atascada durante su desplazamiento.	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y desplace la aspiradora robot a otro lugar.
E 01	• El cepillo motorizado ha atrapado alguna sustancia extraña (cordeles, papeles, juguetes, etc).	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y retire las sustancias extrañas del cepillo motorizado.
E 02	• La rueda de tracción izquierda ha atrapado alguna sustancia extraña (cordeles, papeles, juguetes, etc).	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y retire las sustancias extrañas de la rueda de tracción izquierda.
E 03	• La rueda de tracción derecha ha atrapado alguna sustancia extraña (cordeles, papeles, juguetes, etc).	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y retire las sustancias extrañas de la rueda de tracción derecha.
E 05	• Compruebe el sensor del paragolpes.	• Tire suavemente del sensor del paragolpes atascado.
E 06	• En la ventana del sensor de obstáculos hay alguna sustancia extraña (polvo, manchas, etc).	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y limpie la ventana del sensor frontal y posterior con un paño suave.
E 07	• En la ventana del sensor de desnivel hay alguna sustancia extraña (polvo, manchas, etc).	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y limpie la ventana del sensor de desnivel con un paño suave.
E 08	• No se ha instalado el contenedor del polvo.	• Instale el contenedor del polvo; debe oír un 'clic'.
E 09	• El cepillo giratorio lateral de limpieza de bordes ha atrapado alguna sustancia extraña (cordeles, papeles, juguetes, etc)	• Desactive el conmutador de encendido de la parte inferior y retire las sustancias extrañas del cepillo giratorio lateral de limpieza de bordes.

@Si se pulsa el botón Inicio/Parada o se apaga el conmutador de encendido, se borra el código de error.

Especificaciones del producto



Cuerpo principal



Cargador (estación)

Especificaciones del producto

CLASIFICACIÓN	ELEMENTO	DETALLE
Especi caciones mecánicas	Diámetro	355mm
	Altura	93mm
	Peso	4.0kg
Especi caciones eléctricas	Voltaje	AC 220-240V~, 50-60Hz
	Consumo de energía del cargador	50 W
	Consumo de energía de la unidad principal	40 W
	Especi caciones de la batería	14.4V / 2,000 mA
Especi caciones de limpieza	Capacidad del contenedor del polvo	Alrededor 0.6
	Tipo de carga	Carga automática/manual
	Modo de limpieza	Automática, concentrada, máxima, manual, lateral, programada
	Tiempo de carga	Alrededor de 120 minutos
	Tiempo de limpieza (suelo sucio)	Alrededor de 90 minutos
Método de limpieza		Reconocimiento de la forma del techo
Tipo de botón de la unidad principal		Tipo de botón

El aspirador cuenta con la aprobación de las siguientes normativas.
Directiva de equipos electromagnéticos: 2004/108/EEC
Directiva de seguridad de bajo voltaje: 2006/95/EC

comentarios

QUEL ASPIRATEUR.COM

SR8845
SR8846

Aspirador Robot
Manual do utilizador

imagine the possibilities

Obrigado por ter adquirido um produto Samsung.
Para aceder a um serviço mais completo,
registe por favor o seu produto em
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Informações de segurança

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

AVISO

- Antes de utilizar o aparelho, leia por favor este manual até ao fim e guarde-o para consulta futura.

AVISO

- Como estas instruções de funcionamento abrangem vários modelos, as características do seu aspirador podem diferir ligeiramente das descritas neste manual.

SÍMBOLOS DE ATENÇÃO/AVISO USADOS

AVISO	Indica que existe o perigo de ferimentos graves ou morte.
ATENÇÃO	Indica que existe o risco de ferimentos ou danos materiais.

OUTROS SÍMBOLOS UTILIZADOS

NOTA	Explica os termos para ajudar os utilizadores a compreender como utilizar correctamente o produto.

Informações de segurança

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Ao usar um dispositivo eléctrico, as precauções básicas devem ser tomadas, incluindo o seguinte:

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR O Aspirador robot.

Desligue o aparelho da tomada de corrente se não estiver a utilizá-lo e antes de efectuar uma manutenção.

AVISO: para reduzir o risco de incêndio, choque eléctrico ou ferimentos:

GERAL

- Utilize o aparelho apenas como descrito neste manual.
- Não utilize o aspirador robot nem o carregador se estiverem danificados.
- Se o aspirador não funcionar correctamente, se o tiver deixado cair, danificado, deixado no exterior ou tiver caído à água, leve-o a um centro de assistência ao cliente.
- Não mexa no carregador nem no aspirador robot com as mãos molhadas.
- Utilize apenas em superfícies secas e no interior.
- Este dispositivo não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com de ciências físicas, sensoriais ou mentais ou falta de experiência e conhecimentos, excepto se forem supervisionadas ou lhes tiverem sido dadas instruções sobre a utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser vigiadas para impedir que brinquem com o aparelho.

CARREGADOR DE BATERIA

- Não modifique a ficha polarizada para caber numa tomada ou num cabo de extensão não polarizado.
- Não o utilize ao ar livre ou em superfícies molhadas.
- Desligue o carregador da tomada de corrente se não estiver a utilizá-lo ou antes de efectuar uma manutenção.
- Não recarregue o aspirador com um carregador diferente do fornecido pelo fabricante.
- Não o utilize com um cabo ou ficha danificado.
- Não puxe o aspirador pelo cabo, não utilize este último como pega, não o trilhe numa porta nem o puxe em locais com extremidades ou cantos a ados. Mantenha o cabo longe de superfícies aquecidas.
- Não utilize cabos de extensão ou tomadas com capacidade de corrente inadequada.
- Não desligue o aspirador puxando pelo cabo. Para o desligar, agarre na ficha, não no cabo.
- Não corte nem queime as baterias pois estas explodem a altas temperaturas.
- Não tente abrir o carregador. As reparações só devem ser efectuadas num centro de assistência ao cliente quali cado.
- Não exponha o carregador a altas temperaturas, nem à humidade.

Informações de segurança

Aspirador robot

- Não aspire objectos duros ou afiados, como vidro, parafusos, moedas, etc.
- Não utilize o aparelho sem o filtro instalado. Ao efectuar a manutenção, não ponha os dedos ou outros objectos dentro do compartimento da ventoinha, pois o aspirador pode ligar-se acidentalmente.
- Não introduza nenhum objecto nas aberturas de ventilação. Não utilize com as aberturas de ventilação tapadas; mantenha as aberturas sem pó, fiapos, cabelos e tudo o que possa di cultar a passagem do ar.
- Não aspire materiais tóxicos (lixívia, amónia, líquido de limpeza de canos, etc.).
- Não aspire objectos a arder ou que provoquem fumo, como cigarros, fósforos ou cinzas quentes.
- Não aspire líquidos inflamáveis ou combustíveis, como gasolina, nem utilize o aspirador em áreas onde possam estar presentes.
- Não utilize o aspirador robot num espaço fechado onde haja vapores libertados por tinta de óleo, diluente, produtos anti-traças, pó inflamável ou outros vapores explosivos ou tóxicos.
- Podem ocorrer fugas do electrólito da bateria se utilizar demasiado o aspirador ou com temperaturas demasiado altas ou baixas.
  Se o líquido entrar em contacto com a pele, lave rapidamente com água. Se o líquido lhe entrar para os olhos, lave-os imediatamente com água limpa durante, pelo menos, 10 minutos. Consulte um médico.

Índice

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA 02
- 06 Corrente eléctrica
- 07 Antes de utilizar
- 10 Durante a utilização
- 11 Limpeza e manutenção

CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO 13
- 13 Características do produto

MONTAR O ASPIRADOR 15
- 15 Componentes
- 16 Nome de cada peça

UTILIZAR O ASPIRADOR 20
- 20 Instalar o aspirador robot
  - 20 Ordem de instalação
  - 20 Ligar ou desligar o interruptor de corrente
  - 21 Instalar o carregador
  - 22 Carregar
  - 23 Bateria
  - 24 Instalar o VIRTUAL GUARD
- 26 Utilizar o aspirador robot
  - 26 Iniciar/parar a limpeza
  - 27 Recarga
  - 28 Limpeza automática
  - 29 Limpeza pontual
  - 30 Limpeza máxima
  - 31 Limpeza manual
  - 32 Limpeza Cantos
  - 33 Limpeza programada

FILTRO E FERRAMENTAS DE MANUTENÇÃO 34
- 34 Limpar o aspirador robot
  - 34 Tenha em atenção os métodos de manutenção e limpeza
  - 34 Limpar a janela do sensor e a câmara
  - 35 Limpar o saco do pó e o ltro
  - 36 Limpar a escova eléctrica
  - 38 Limpar a escova rotativa lateral para limpeza de cantos
  - 39 Limpar a roda motora

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS 40
- 40 Lista de verificação antes de ligar para o serviço de assistência
- 42 Resolução dos problemas indicados pelos códigos de erro

ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO 43
- 43 Especificações do produto

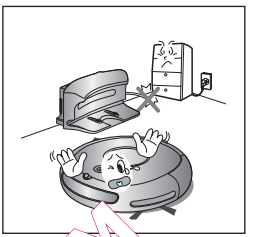
Informações de segurança

CORRENTE ELÉCTRICA

AVISO

Não dobre o cabo eléctrico à força nem coloque em cima dele objectos pesados que o possa partir.

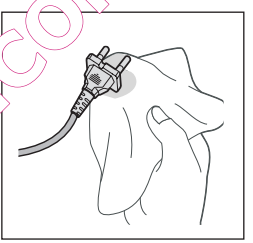
- Se o zer pode provocar um incêndio ou choque eléctrico.



AVISO

Limpe bem todo o pó ou água que possa existir na cha eléctrica.

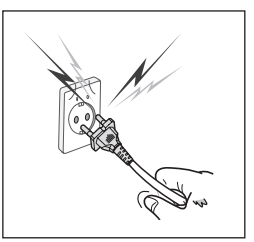
- Se não o fizer pode provocar uma avaria no aparelho ou um choque eléctrico.



AVISO

Não desligue a cha eléctrica da tom a e corrente puxando-a pelo cabo nem toque n a da com as mãos molhadas.

- Se o zer pode provocar um ndio ou choque eléctrico.

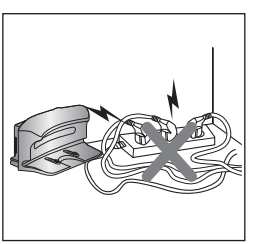


AVISO

Não ligue vá s chas a uma só tomada de corrente.

(Não de a cabo esticado no chão.)

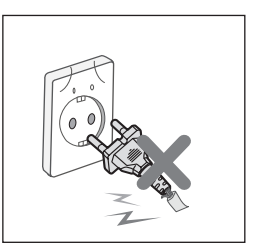
- Se o zer ode provocar um incêndio ou choque eléctrico.



AVISO

Não utilize uma cha ou cabo eléctrico dani cado nem uma tomada de parede que esteja solta.

- Se o zer pode provocar um incêndio ou choque eléctrico.



QUEL ASPIRATEUR.COM

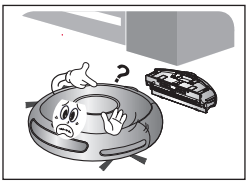
Informações de segurança

ANTES DE UTILIZAR

ATENÇÃO

Antes de ligar o aspirador robot, veri que se o saco do pó está montado.

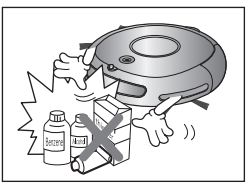
- Se o saco do pó não estiver colocado, o aspirador não funciona.



ATENÇÃO

Nunca utilize o aspirador robot em locais com material combustível como:

- Locais com velas ou candeeiros de mesa no chão.
- Locais com fogo aceso (lareira ou braseira).
- Locais com gasolina, álcool destilado, diluente, cinzeiros com cigarros acesos, etc.



ATENÇÃO

O aspirador só se destina a utilização doméstica. Não o utilize nos locais indicados a seguir.

- Sótãos, caves, armazéns, edifícios industriais, compartimentos separados distantes do edifício principal, locais molhados ou húmidos, como casas de banho ou lavandarias e locais estreitos e muito altos, como mesas ou prateleiras. Podem ocorrer danos graves (funcionamento anormal e avaria) se utilizar o aspirador nestes locais.

ATENÇÃO

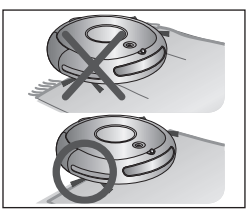
Abra todas as portas para limpar todos os compartimentos.

- Se uma porta estiver fechada, o aspirador robot não vai poder entrar no compartimento.
- No entanto, feche todas as portas da entrada principal, varanda e casas de banho e de todos os outros compartimentos onde o aspirador robot possa cair para um piso inferior.

ATENÇÃO

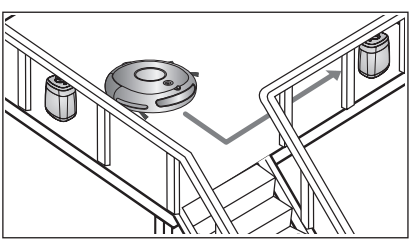
No caso de tapetes com franjas compridas, dobre as franjas para debaixo do tapete.

- As franjas não dobradas podem provocar danos graves no tapete e no aspirador, porque cam presas na roda motora ou na escova eléctrica.



ATENÇÃO

Quando o sensor de declives estiver sujo, o aspirador robot pode cair das escadas, parapeito, etc.
Isso pode provocar ferimentos em alguém ou dani car seriamente o aspirador.
Para evitar que isso aconteça, instale os VIRTUAL GUARDS (de nição do modo de Barreira) à frente de áreas perigosas. E limpe a janela do sensor e a câmara para não executar ordens erradas.

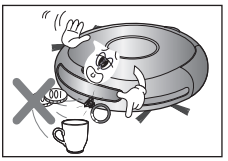


Informações de segurança

ANTES DE UTILIZAR

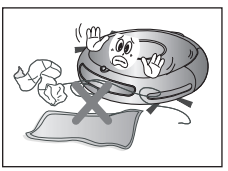
ATENÇÃO

Retire primeiro todos os objectos pequenos ou artigos frágeis das áreas a aspirar.
- Verifique se retirou todos os objectos antes da limpeza.
- Retire os artigos frágeis, como louças, objectos de vidro, vasos de flores, etc.
- O aspirador robot não reconhece moedas, anéis ou outros objectos valiosos, como jóias.



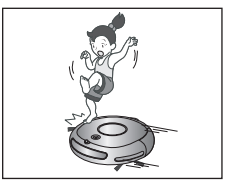
ATENÇÃO

Retire os objectos espalhados pelo chão antes de aspirar.
- O aspirador robot detecta os obstáculos a 5 cm de distância.
- As toalhas de banho, os tapetes em frente das banheiras e lavatórios, as entradas, as divisões de serviço, os cabos eléctricos, as toalhas de mesa ou as correias podem car presas na roda motora ou na escova eléctrica. Se isso acontecer os objectos podem cair da mesa.



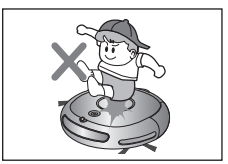
ATENÇÃO

Informe todos os membros da família (ou pessoas relevantes) que devem ser cautelosos antes de aspirar ou ao usar o Modo de limpeza programada.
- O aspirador robot pode atingir as crianças e fazê-las cair.



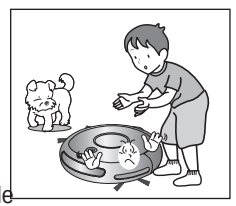
ATENÇÃO

Assegure-se de que as crianças não pisam nem se sentam em cima do aspirador robot.
- As crianças podem cair ou ferir-se ou o aspirador pode ficar gravemente dani cado.



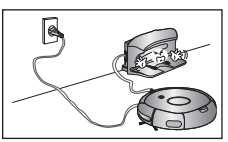
ATENÇÃO

Se deixar uma criança ou um animal de estimação sozinho, desligue o aspirador robot no interruptor de corrente.
- O aspirador robot pode chamar a sua atenção.
- Se entalar ou prender os dedos, pés, vestuário ou cabelo na roda motora ou na escova eléctrica, pode ferir-se.
- Se uma criança ou animal de estimação estiver no caminho do aspirador robot, este último pode identificá-lo como um obstáculo e não limpar essa zona.
- Se o interruptor de corrente estiver desligado, desliga o fornecimento de corrente e desactiva todas as funções.



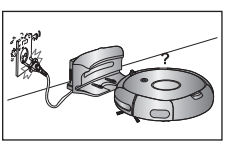
ATENÇÃO

Ao instalar o carregador, não deixe o cabo eléctrico esticado no chão.
- Se o aspirador robot se recarregar ou passar automaticamente pela estação do carregador, pode enrolar o cabo eléctrico à sua volta.



ATENÇÃO

Mantenha sempre o cabo eléctrico do carregador ligado à tomada de corrente.
- Embora o aspirador robot tenha uma função de carga automática, se o cabo eléctrico da estação do carregador estiver desligado, o aspirador não carrega a bateria automaticamente.

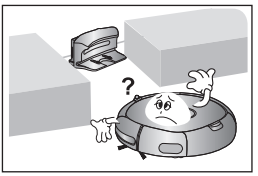


Informações de segurança

ANTES DE UTILIZAR

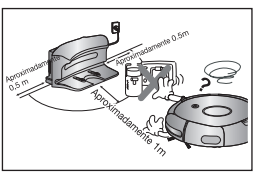
ATENÇÃO

Instale o carregador num local de fácil acesso pelo aspirador robot.
- Se instalar o carregador num canto, pode causar movimentos adicionais e prejudicar o processo de recarga automática.



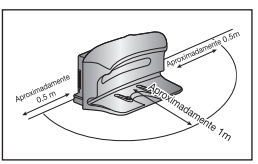
ATENÇÃO

Os objectos na frente do carregador impedem a carga automática do aspirador robot.
- Desimpeça essas áreas.



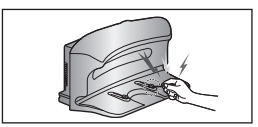
AVISO

Não deve haver nenhum obstáculo a 0,5 m à direita e à esquerda do carregador e a um 1 m da parte da frente.



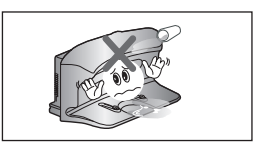
AVISO

Não provoque um curto-circuito nos pinos de carga com objectos metálicos, como pauzinhos, chaves de fendas, etc.
- Causará danos graves no carregador.



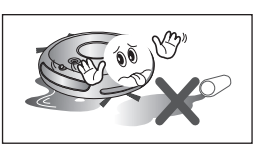
AVISO

Certi que-se de que não há vestígios de líquidos na estação do carregador.
- Se isso acontecer pode provocar um incêndio ou choque eléctrico.



AVISO

Certi que-se de que o aspirador robot não passa sobre nem aspira líquidos, como água, óleo ou materiais para camas de animais de estimação.
- Pode provocar danos graves no aspirador.
- Os líquidos podem espalhar-se nas rodas e sujar todo o chão.



AVISO

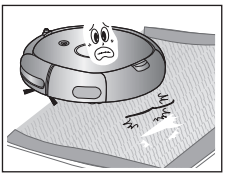
Não utilize o carregador para outros ns.
- Pode provocar danos graves no carregador ou provocar um incêndio.

Informações de segurança

DURANTE A UTILIZAÇÃO

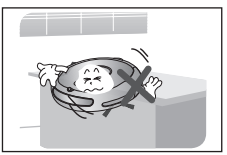
ATENÇÃO

Não utilize o aspirador robot em tapetes grossos.
- Pode provocar problemas no aspirador robot.
- Pode danificar os tapetes.



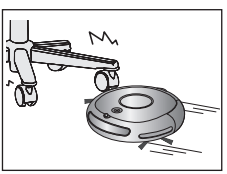
ATENÇÃO

Não utilize o aspirador robot em cima de uma mesa ou em locais altos.
- Pode danificar o aspirador se ele cair acidentalmente.



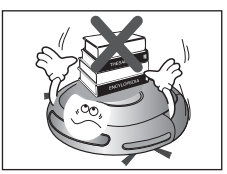
ATENÇÃO

O aspirador robot pode bater na mobília, por exemplo, nas pernas de uma cadeira ou de uma mesa, móveis estreitos ou compridos, etc. durante o funcionamento.
- Para aspirar melhor e mais rapidamente, coloque as cadeiras em cima da mesa.



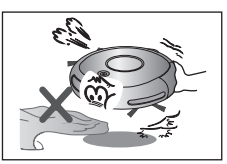
ATENÇÃO

Não coloque nenhum objecto em cima do aspirador robot.
- Pode provocar uma avaria no mesmo.



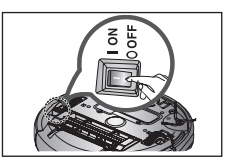
ATENÇÃO

Retire imediatamente todos os bocados grandes de papel ou sacos de plástico do aspirador enquanto aspira.
- Se utilizar o aspirador durante um longo período de tempo com a porta de entrada obstruída, pode provocar danos graves no aspirador.



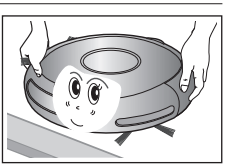
AVISO

Se o aspirador robot zer um barulho estranho, emitir um odor ou deitar fumo, desligue-o imediatamente no interruptor de corrente e ligue para o centro de assistência ao cliente.



NOTA

O aspirador robot pode não conseguir continuar a funcionar se car preso na entrada ou soleira da porta de uma varanda.
- O aspirador robot deixa de funcionar, por razões de segurança, se não se conseguir movimentar durante mais de 5 minutos.
- Para retomar o funcionamento, desligue e volte a ligar o interruptor de corrente depois de deslocar o aspirador para um local onde possa continuar a limpeza.

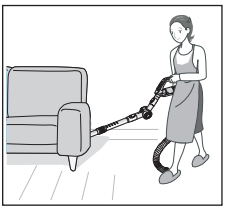


Informações de segurança

DURANTE A UTILIZAÇÃO

NOTA

O aspirador robot não consegue limpar completamente os locais aonde não consegue chegar, como cantos, e os espaços entre os sofás e as paredes.
- Limpe esses locais manualmente.



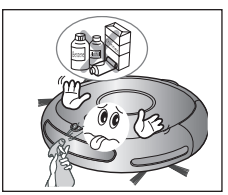
NOTA

Se o aspirador robot não conseguir apanhar os montes de pó que se formaram durante a aspiração, podem car montes de pó após a limpeza.
- Neste caso, varra o pó com outro objecto de limpeza.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

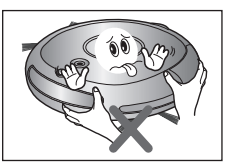
ATENÇÃO

Para limpar o aspirador, não pulverize água directamente na parte exterior do mesmo nem o limpe com um material volátil, como o benzeno, diluente ou álcool.
- Pode provocar danos graves no aspirador.



ATENÇÃO

Não faça demasiada força no amortecedor do aspirador robot.
- Se o sensor do amortecedor car dani cado, o aspirador robot pode colidir com as paredes ou os móveis.

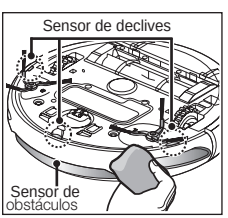


ATENÇÃO

Nenhuma outra pessoa além de um técnico de assistência quali cado pode desmontar ou reconstruir o aspirador.
- Pode danificar o aspirador.

AVISO

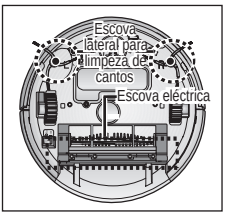
Retire, regularmente, quaisquer substâncias estranhas acumuladas nos sensores de obstáculos e declives.
- A sujidade acumulada nos sensores provocará o funcionamento incorrecto dos mesmos.



LIMPEZA E MANUTENÇÃO

AVISO

Para remover as substâncias estranhas use sempre a escova de limpeza depois de desligar o interruptor de corrente.
- Se não o fizer, o aspirador pode ligar-se subitamente e ferir alguém ou car dani cado.

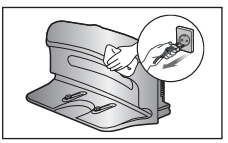


AVISO

Se o cabo eléctrico estiver dani cado, solicite a sua substituição a um técnico de assistência quali cado do centro de assistência ao cliente.
- Se não o fizer pode provocar um incêndio ou choque eléctrico.

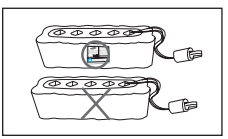
AVISO

Antes da limpeza do carregador, desligue o cabo eléctrico por motivos de segurança.



AVISO

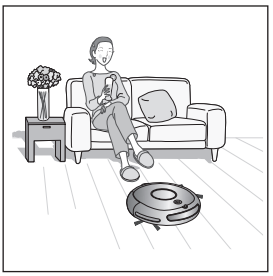
Contacte o centro de assistência ao cliente da Samsung Electronics para substituir a bateria.
- Se não utilizar baterias originais o aspirador pode avariar.



Características do produto

FUNÇÃO VIRTUAL GUARD MUITO ÚTIL

Pode confinar o aspirador robot a uma determinada zona utilizando o modo de Barreira (parede virtual) ou limpando várias zonas, uma a uma, utilizando o modo de Protecção (porta virtual).



- **O que é o reconhecimento** da forma do tecto (Visionary mappingTM-mapeamento por visualização)?

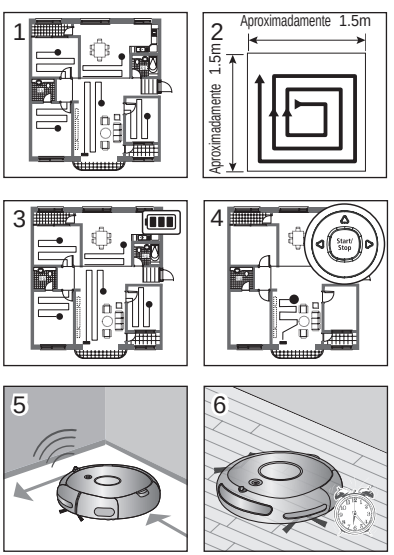
  Esta função reconhece a forma do tecto, utilizando a câmara existente na parte superior para identificar a área a limpar e determina o melhor modo de passar sobre elas e limpar todas as zonas do chão.

LIMPEZA DELICADA DE CADA CANTO

Como o aspirador robot limpa o chão de forma sequencial (⇄) ao longo do mapa determinado pela função de reconhecimento da forma do tecto, limpa todos os cantos do chão.

VÁRIOS MODOS DE LIMPEZA

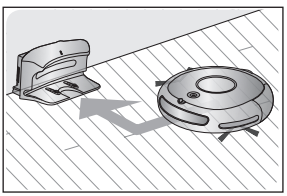
Existem vários modos de limpeza para se adaptarem a todas as suas necessidades.



1. Modo Automática
   Limpa todos os compartimentos automaticamente.
2. Modo pontual
   Limpa muito bem uma área definida. Pode ser usado para limpar migalhas de pão ou bolo.
3. Modo máxima
   Funciona até a bateria car quase completamente descarregada.
4. Modo manual
   Pode limpar manualmente o chão movendo o aspirador robot com um controlo remoto.
5. Modo Cantos
   Quando o sensor de obstáculos detecta um obstáculo durante a limpeza, o aspirador robot reduz a velocidade para minimizar o impacto do choque e o sensor do amortecedor também ajuda a diminuir o impacto. E aspira os cantos chegando o mais perto possível dos mesmos.
6. Modo de limpeza programada
   Á hora programada, o aspirador robot começa a limpar o chão.

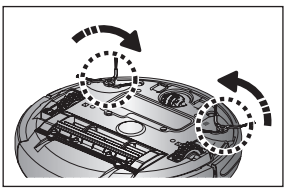
Características do produto

CARGA AUTOMÁTICA



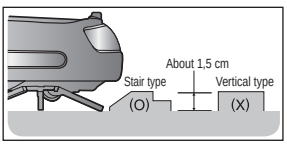
Quando a bateria tem pouca carga, o aspirador robot é automaticamente encaminhado para o carregador, para poder efectuar um carregamento automático rápido.

ESCOVA ROTATIVA LATERAL PARA LIMPEZA DE CANTOS



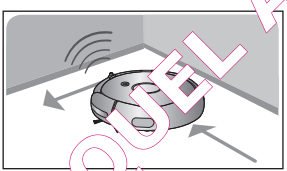
A escova rotativa lateral para limpeza de cantos limpa o pó dos cantos.

ATRAVESSAR A SOLEIRA



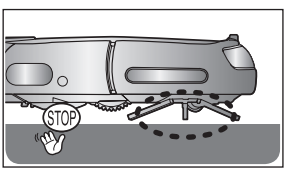
O inovador sistema de transmissão do aspirador robot permite atravessar as soleiras das portas com uma altura de cerca de 1,5 cm e limpar todos os compartimentos. O aspirador robótico pode não conseguir passar numa soleira da porta de 1,5 cm, consoante a forma exacta.

ANTI-CHOQUE



O aspirador robot detecta e evita obstáculos em duas fases. Na primeira fase, os sete sensores de obstáculos detectam os obstáculos e se o aspirador bater num obstáculo, os dois sensores do amortecedor absorvem o impacto.

DISPOSITIVO DE SEGURANÇA

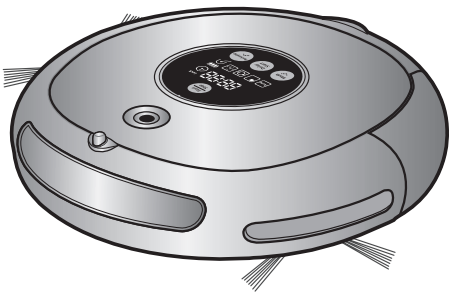


Se levantar o aspirador robot durante a limpeza, as rodas motoras, a escova eléctrica, o motor de sucção e a escova lateral rotativa param automaticamente graças à detecção do sensor.

QUELASPIRATEUR.COM

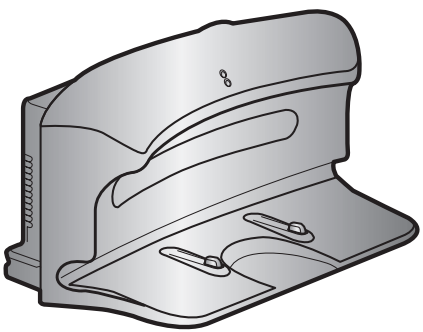
Montar o aspirador

COMPONENTES



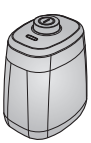
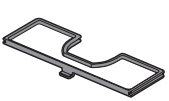
Corpo principal

Controlo remoto



Carregador (estação)

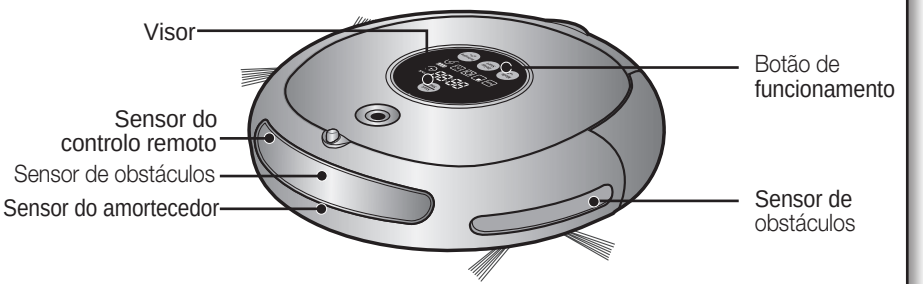
Outros componentes

				
Manual do utilizador/2 baterias	VIRTUAL GUARD	Escova de limpeza	Suporte do controlo remoto	Filtro de substituição

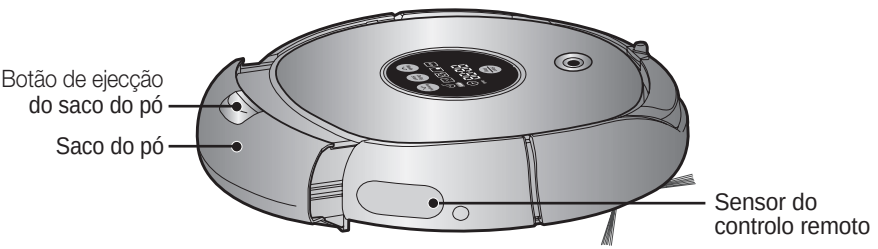
Montar o aspirador

NOME DE CADA PEÇA

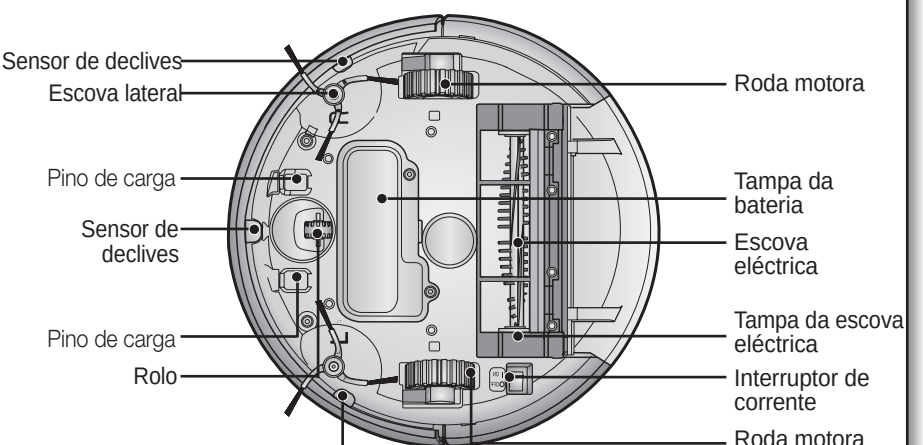
[Unidade principal]



Parte da frente



Parte lateral

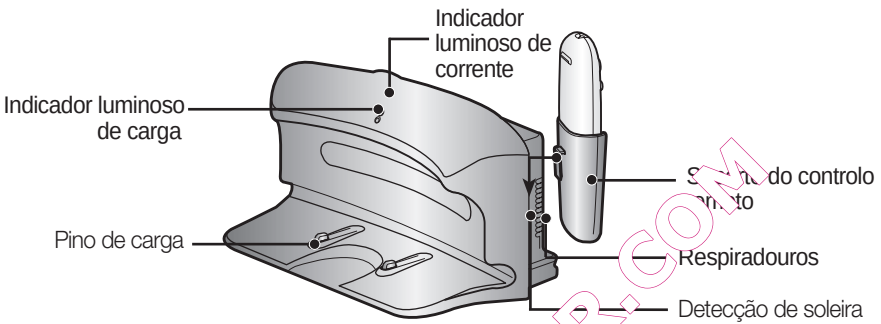


Parte inferior

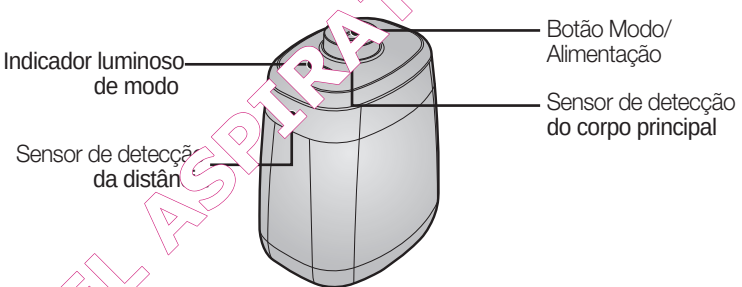
Montar o aspirador

NOME DE CADA PEÇA

[Carregador (estação)]



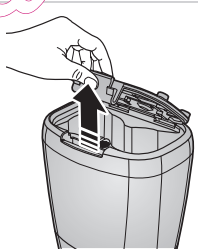
[VIRTUAL GUARD]



Instalar as baterias

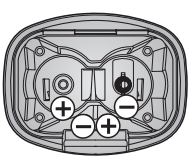
As baterias não são fornecidas com o aparelho. Tem de as comprar separadamente. Instale as baterias alcalinas (tipo D) antes da utilização.

1



Levante a tampa do VIRTUAL GUARD enquanto prime a patilha de bloqueio.

2



Instale as baterias no VIRTUAL GUARD, como se mostra na figura abaixo. (Se instalar as baterias com a polaridade incorrecta, o VIRTUAL GUARD não funciona.)

3

Depois de inserir a ponta da tampa na ranhura, empurre a outra ponta para dentro até encaixar com um clique.

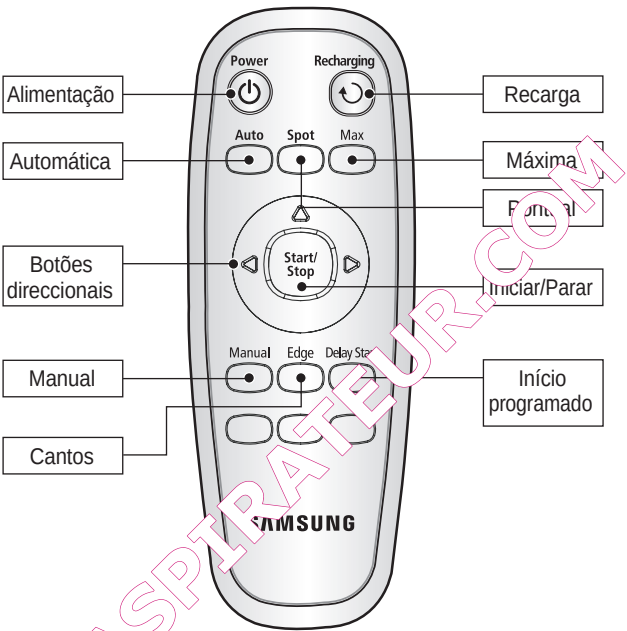
Especificação: Baterias alcalinas tipo D (LR20)

QUEL ASPIRATEUR.COM

Montar o aspirador

NOME DE CADA PEÇA

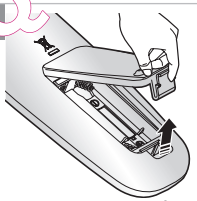
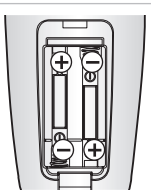
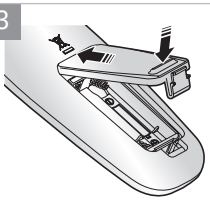
[Controlo remoto]



QUEL ASPIRATEUR.COM

Instalar as pilhas do controlo remoto

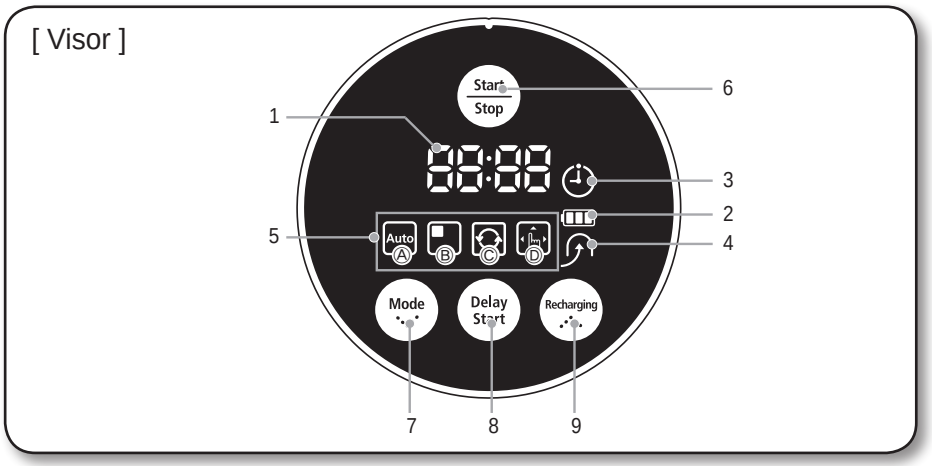
Na altura da aquisição do produto as pilhas não estão instaladas no controlo remoto. Instale as pilhas alcalinas (tipo AAA) antes da utilização.

1	2	3
		
Levante a tampa do compartimento de bateria localizado na parte de trás do controlo remoto, enquanto prime a patilha de bloqueio.	Instale as pilhas no controlo remoto, como se mostra na figura abaixo. (Se instalar as pilhas com a polaridade errada, o controlo remoto não funciona.)	Depois de inserir a ponta da tampa na ranhura, empurre a outra ponta para dentro até encaixar com um clique.

@Especificação: Pilhas alcalinas tipo AAA

Montar o aspirador

NOME DE CADA PEÇA



SECÇÃO DO VISOR

1. Visor de números
   - Mostra o visor do temporizador, o estado da evolução e os códigos de erro utilizando números, letras e gráficos.
2. Indicador do nível da bateria
   - A carregar: Mostra a evolução da carga em 3 passos.
   - Em utilização: Mostra o nível de carga da bateria. Durante a utilização, o nível de carga da bateria vai diminuindo, nível a nível, a partir de FULL (CHEIO). (Se a bateria ficar completamente descarregada, um nível pisca mostrando “LO”.)
3. Limpeza programada
   - Quando a limpeza está programada, o ícone de limpeza programada está aceso.
4. Recarga
   - Este ícone acende-se quando o aspirador robot volta à estação de carga, para carregar a bateria.
5. Visor do modo de limpeza
   - Sempre que premir o botão do modo de limpeza, aparece o modo de limpeza correspondente.
     (a) Modo automática: Este ícone acende-se quando é seleccionado o Modo de auto limpeza.
     (b) Modo pontual: Este ícone acende-se quando é seleccionado o Modo de limpeza pontual.
     (c) Modo máxima: Este ícone acende-se quando é seleccionado o Modo de limpeza máxima.
     (d) Modo manual: Este ícone acende-se quando é seleccionado o Modo de limpeza manual.
     (e) Modo Cantos : "Ed9E" está ligado quando o modo de limpeza de cantos está seleccionado.

SECÇÃO DOS BOTÕES

6. Iniciar/Parar
   - Prima para iniciar/parar a limpeza.
7. Modo de limpeza
   - Prima para seleccionar um modo de limpeza. Depois de seleccionar um modo de limpeza, prima o botão (Start Stop), para começar a limpar.
8. Início programado
   - Prima para programar uma limpeza. Pode diferir a limpeza até 23 horas.
9. Recarga
   - Se premir este botão, o ícone de recarga acende-se e o aspirador robot volta à estação do carregador para carregar a bateria.

Utilizar o aspirador

INSTALAR O ASPIRADOR ROBOT

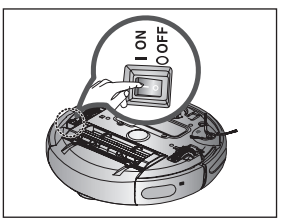
ORDEM DE INSTALAÇÃO

1. Ligar ou desligar o interruptor de corrente
   Para utilizar o aspirador robot tem de ligar o interruptor de corrente existente na parte inferior da unidade principal.
2. Instalar o carregador
   Para carregar o aspirador robot tem primeiro de instalar o carregador.
   Como a bateria está descarregada quando o produto é adquirido, tem de a carregar totalmente antes da utilização.
3. Carregar a bateria
   Tem de carregar completamente a bateria antes de utilizar o aspirador robot.
4. Instalar o VIRTUAL GUARD
   Pode confinar o aspirador robot a uma zona específica usando o modo de Barreira (parede virtual) ou limitar diversas zonas, uma a uma, usando o modo de Proteção (porta virtual).

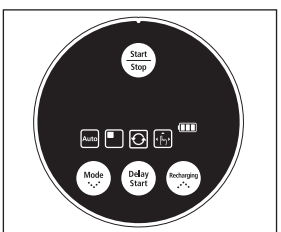
LIGAR OU DESLIGAR O INTERRUPTOR DE CORRENTE

Para utilizar o aspirador robot, tem de ligar o interruptor de corrente.

Se desligar o interruptor de corrente, todas as definições são reiniciadas.



1. Vire a unidade principal e ligue o interruptor de corrente.



- Se os ícones não estiverem acesos, isso indica que a bateria está totalmente descarregada. Neste caso, acople o aspirador robot à estação do carregador depois de ligar o interruptor de corrente.
- Tenha em atenção que se desligar o interruptor de corrente reinicia todas as definições.
- Se nenhuma tecla for premida durante aproximadamente 10 minutos enquanto o aparelho estiver ligado, este desliga-se automaticamente para poupar bateria. Neste caso, para utilizar novamente o aspirador robótico, carregue no botão "Power" ou "Start/Stop".

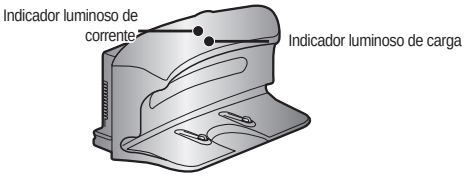
ATENÇÃO Se o interruptor de corrente estiver desligado, o aspirador robot não é carregado mesmo que esteja acoplado à estação do carregador.

QUEL ASPIRATEUR.COM

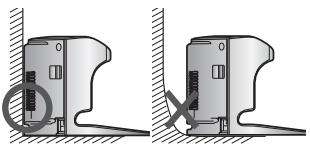
Utilizar o aspirador

INSTALAR O ASPIRADOR ROBOT

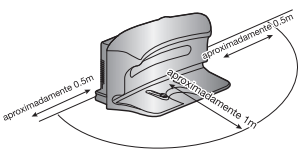
INSTALAR O CARREGADOR



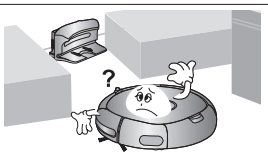
1. Instale o carregador numa superfície plana.



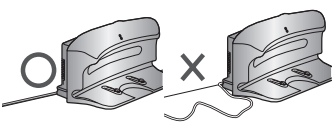
2. Não deve haver nenhum obstáculo a 0,5 m à direita e à esquerda do carregador e a um 1 m da parte da frente.



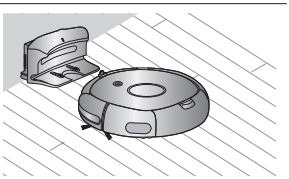
3. Instale o carregador num local de fácil acesso pelo aspirador robot.



4. Disponha o cabo eléctrico ao longo da parede.



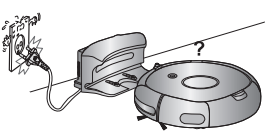
5. Se o chão for de madeira, instale o carregador no mesmo sentido do grão da madeira.



NOTA

Nunca desligue o cabo eléctrico do carregador da tomada de parede.

- Se o carregador não receber corrente, o aspirador robot não consegue encontrar o carregador e não poderá carregar-se automaticamente.
- Se o aspirador robot for separado do carregador a bateria ca automaticamente descarregada.

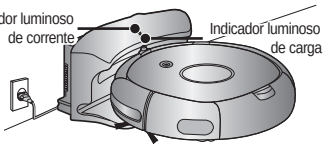


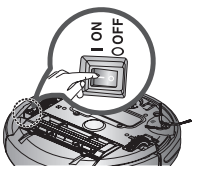
Utilizar o aspirador

INSTALAR O ASPIRADOR ROBOT

CARREGAR

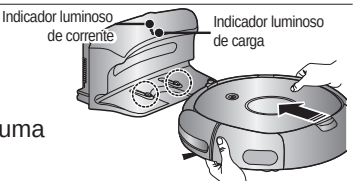
Quando adquire o produto, a bateria está completamente descarregada e tem de carregar o aspirador robot manualmente.



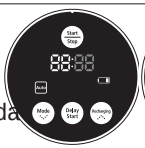


Ligue o interruptor de corrente existente na parte inferior do produto.

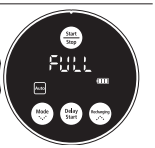
1. Depois de alinhar os pinos de carga da unidade principal com o pino de carga da estação do carregador, prima a unidade principal até ouvir um som de “recarga” do carregador.
   - O indicador luminoso de carga acende-se com uma luz verde.



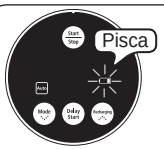
2. Veri que o estado da carga do aspirador robot.
   - Quando a carga começa, o indicador de nível da bateria e “ 8 ” aparecem em sequência no visor.
   - Quando a carga estiver terminada, o indicador de nível da bateria e a indicação “FULL” aparecem no visor.



A carregar



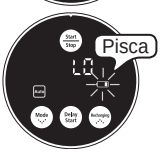
Totalmente carregado



Q Quando o visor de nível da bateria pisca durante a limpeza, o aspirador robot pára de aspirar e carrega-se automaticamente no carregador.

<Visor de carga>

Carga terminada | A carregar | Carga necessária



Q Se o nível da bateria piscar e a indicação “LO” aparecer durante a limpeza, o aspirador robot não pode ser comandado pelo controlo remoto nem pelos botões da unidade principal. Neste caso, transporte o aspirador robot directamente para o carregador, para carregar a bateria. (Isto acontece quando a bateria está completamente descarregada.)

NOTA

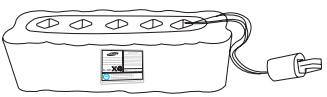
- Quando adquire o produto, carregar totalmente a bateria demora cerca de 120 minutos e funciona durante cerca de 90 minutos.
- Se carregar uma bateria que esteja sobreaquecida, o tempo de carga pode aumentar.
- Medidas a tomar quando a carga não é uniforme.
  Se o aspirador robot não conseguir carregar automaticamente, verifique o seguinte:
  - Desligue e ligue o interruptor de corrente na parte inferior do aspirador robot (Reiniciar).
  - Volte a ligar o cabo eléctrico do carregador (Reiniciar).
  - Verifique se há substâncias estranhas no conector de carga e limpe os conectores de carga da unidade principal e do carregador com um pano seco.
  - Verifique se há objectos perto do carregador que sejam reflectores fortes.
- Se separar o aspirador robot do carregador, este descarrega-se naturalmente.
  - Carregue o aspirador robot através do carregador, se possível. (Se deixar a casa sem ninguém durante muito tempo devido a uma viagem, ferias, etc., desligue o interruptor de corrente do aspirador robot e desligue a corrente de carregador, para os guardar.)

Utilizar o aspirador

INSTALAR O ASPIRADOR ROBOT

BATERIA

- O aspirador robot é alimentado por uma bateria recarregável de hidreto de metal de níquel (NiMH) amiga do ambiente e uma função de prevenção de sobrecarga garante uma duração prolongada.
- O período de garantia da bateria é de 6 meses a contar da data da compra.
- Antes de comprar uma bateria, pergunte no centro de assistência ao cliente qual o símbolo da peça genuína (SAMSUNG) e o número do modelo.



- Esta bateria destina-se apenas a aspiradores robots da Samsung. A sua utilização noutros dispositivos ou para outras nalidades é estritamente proibida.
- Não desmonte nem modifique a bateria.
- Carregue-a num local com boa ventilação.
- Não exponha a bateria ao fogo e não a aqueça.
- Não ligue nenhum objecto metálico aos terminais (+) ou (-) da bateria.
- Mantenha-a dentro de casa (0ºC~40ºC).
- Antes de deitar fora este produto, deite fora a bateria de acordo com as leis ambientais em vigor.
- Não deite fora esta bateria no lixo doméstico.
- Siga todos regulamentos locais quando deitar fora baterias usadas.

- Se a bateria estiver avariada, não a desmonte. Contacte o centro de assistência ao cliente mais próximo.
- Um tempo de carregamento mais longo e uma duração da bateria mais curta indicam que a bateria está a chegar ao fim da sua vida útil. Contacte um centro de assistência ao cliente autorizado para substituir a bateria.

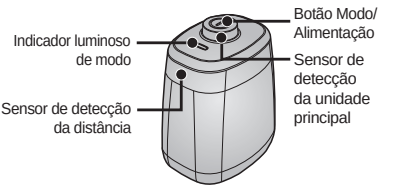
A bateria recarregável incorporada no produto não pode ser substituída pelo utilizador. Para obter informações sobre como substituí-la, contacte o seu fornecedor de serviços.

Utilizar o aspirador

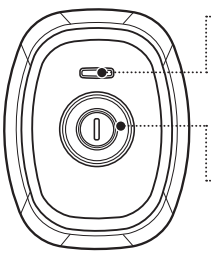
INSTALAR O ASPIRADOR ROBOT

INSTALAR O VIRTUAL GUARD

Pode confinar o aspirador robot a uma zona específica usando o modo de Barreira (parede virtual) ou limpar diversas zonas, uma a uma, usando o modo de Protecção (porta virtual).



Operações dos botões



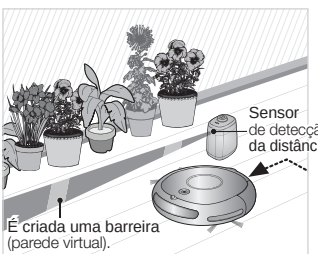
1. Operações do indicador luminoso do modo
   - Modo de Barreira (parede virtual) : O indicador luminoso vermelho pisca.
   - Modo de Protecção (porta virtual) : O indicador luminoso verde pisca.
   - Desligado : O indicador luminoso apaga-se.
2. De nir o modo
   - Sempre que carregar no botão Modo/Alimentação, selecciona os modos Barreira (parede virtual) ¬ Protecção (porta virtual) ¬ Desligado, por esta sequência.

@A distância da parede virtual é de 2,5 m no mínimo e poderá diferir dependendo do meio exterior e do movimento do robô.

Criar uma Barreira (parede virtual)

O VIRTUAL GUARD cria uma barreira invisível que o aspirador robot não consegue atravessar.

Ex.: em frente de vasos, mobília, porta da rua, etc.



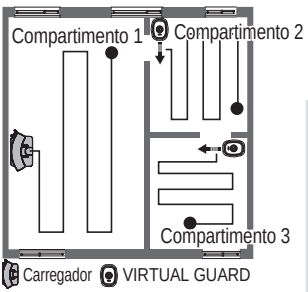
1. Seleccione o modo Barreira (parede virtual) com o botão Modo/Alimentação.
   - O indicador luminoso do modo pisca a vermelho.
2. Instale o VIRTUAL GUARD em frente das áreas cujo acesso quer impedir ao aspirador robot.
   - Instale o VIRTUAL GUARD de modo a que o sensor de detecção da distância possa criar uma barreira invisível que o aspirador robot não consiga atravessar.

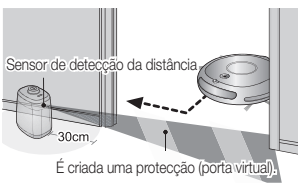
Utilizar o aspirador

Utilizar o modo de Protecção (porta virtual)

O VIRTUAL GUARD cria uma porta invisível que o aspirador robot não consegue atravessar, enquanto não acabar a limpeza dessa divisão. O VIRTUAL GUARD abre a porta invisível quando terminar a limpeza da divisão.

1. Seleccione o modo Protecção (porta virtual) com o botão Modo/Alimentação.
   - O indicador luminoso do modo pisca a verde.
2. Instale o VIRTUAL GUARD à entrada da divisão que vai aspirar.
   - Instale o VIRTUAL GUARD de modo a que o sensor de detecção da distância possa criar uma barreira invisível que o aspirador robot não consiga atravessar.





@Recomendamos que instale um VIRTUAL GUARD a uma distância de 30 cm das paredes exteriores, uma vez que é criada uma barreira invisível que impede o aspirador robot de ir contra esse VIRTUAL GUARD.

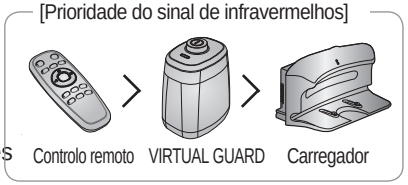
NOTA

- Quando não estiver a utilizar o VIRTUAL GUARD, desligue a corrente. (Se não vai utilizar o aspirador robot durante longos períodos de tempo, retire as baterias para evitar descarregá-las.)
- Se o botão Modo/Alimentação não funcionar, é porque as baterias estão gastas. Neste caso, substitua as baterias. (Especificações: Baterias alcalinas Tipo D (LR20))
- Também pode comprar um VIRTUAL GUARD na Samsung Electronics customer care Co., Ltd.

ATENÇÃO

Sobre o sensor IrDA.

- A transmissão do sinal de infravermelhos pode não ser fácil em locais expostos a lâmpadas de halogéneo ou ao ar livre.
- O aspirador robot utiliza 3 tipos de dispositivos de infravermelhos e um deles pode não funcionar em frente de outro que tenha uma prioridade mais elevada.



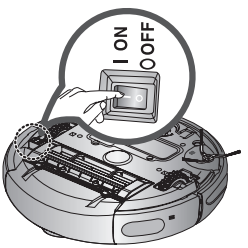
- Quando utilizar o controlo remoto, o aspirador robot pode atravessar a barreira virtual do VIRTUAL GUARD ou ir contra um obstáculo, porque o sinal do controlo remoto tem uma prioridade mais elevada do que o sinal do VIRTUAL GUARD.
- Se for utilizado num local pequeno ou a curta distância, o aspirador robot pode funcionar mal devido à interferência dos sinais de infravermelhos.
- Instale o VIRTUAL GUARD longe do carregador, uma vez que o carregamento automático pode ser interrompido se o VIRTUAL GUARD estiver perto do carregador.
- Se utilizar mais de um aspirador robot em simultâneo, eles podem funcionar mal devido à interferência dos sinais de infravermelhos.

UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

INICIAR/PARAR A LIMPEZA

Pode iniciar ou parar todas as funções do aspirador robot.

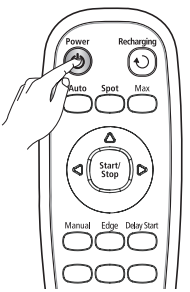
- As funções do aspirador robot só funcionam se o interruptor de corrente estiver ligado.
- Com o aspirador robot a funcionar, carregue no botão (Start/Stop) para cancelar a operação e seleccionar uma função.



Ligar ou desligar

Ligar
- Controlo remoto: Carregue no botão [Power] .
- Unidade principal: Carregue no botão (Start/Stop).
- Ficam activados os botões da unidade principal, o indicador de nível da bateria e os ícones dos modos de limpeza.

Desligar
- Controlo remoto: Carregue no botão [Power] .
- Unidade principal: Carregue sem soltar o botão (Start/Stop) durante 3 segundos.
- Ficam desactivados todos os ícones, excepto o do indicador de nível da bateria.



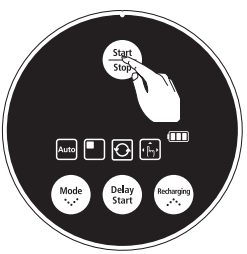
Utilizar o controlo remoto

Iniciar ou parar a limpeza

Iniciar
- Controlo remoto: Carregue no botão Automática, Pontual, Máxima, Manual ou Cantos.
- Unidade principal: Seleccione o modo Automática / Pontual / Máxima / Manual / Cantos com o botão (Mode) e depois carregue no botão (Start/Stop).
- Quando começar a aspirar, o aspirador robot começa a mover-se.

@Se carregar no botão (Start/Stop) sem seleccionar o modo de limpeza, começa a aspirar no modo Automático.

Parar
- Para parar, carregue no botão (Start/Stop) no controlo remoto ou na unidade principal.
- Quando parar a limpeza, o aspirador robot pára.



Utilizar os botões da unidade principal

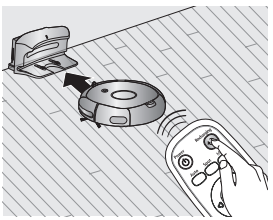
Utilizar o aspirador

UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

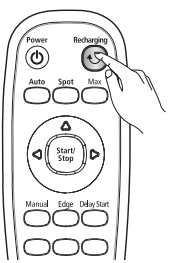
RECARGA

Pode fazer o aspirador robot regressar ao carregador para carregar a bateria usando o botão de recarga.

Com o aspirador robot a funcionar, carregue no botão (Start/Stop) para cancelar a operação e carregue no botão Recharging.



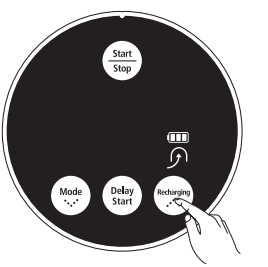
1. Carregue no botão Recharging.
   - Acende-se o ícone da unidade principal (↻) e o aspirador robot regressa ao carregador.
2. Para parar o aspirador robot quando ele está a voltar ao carregador, carregue no botão (Start/Stop).
3. Para testar a função de carga automática, carregue no botão Recharging quando o aspirador robot estiver a menos de 1,5 m do carregador.



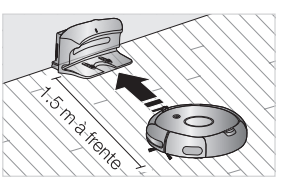
Utilizar o controlo remoto

Resolução de problemas quando o aspirador robot não regressa ao carregador

- Verifique a instalação do carregador
  - Se o carregador estiver num local onde não possa guiar o aspirador robot até ele.
  - Se o carregador estiver a mais de 5 m de distância do aspirador robot.
    : Pode ser necessário mais tempo para que o aspirador robot regresse ao carregador.
- Carregue manualmente o aspirador robot nos seguintes casos.
  - Se o carregador estiver instalado num canto.
  - Quando a bateria estiver totalmente descarregada.
  - Se o aspirador robot estiver preso num obstáculo (mobília, etc.)
  - Se o aspirador robot não conseguir passar a soleira da porta para chegar ao local onde o carregador está instalado.



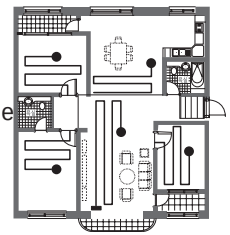
Utilizar os botões da unidade principal



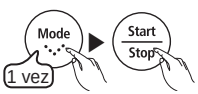
UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

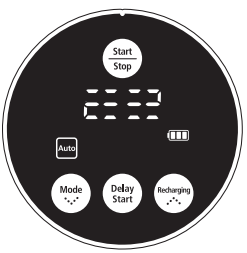
LIMPEZA AUTOMÁTICA

O aspirador robot move-se sozinho e limpa automaticamente a casa, até limpar tudo uma vez.



- Se a limpeza começar quando o aspirador estiver na estação do carregador, o tempo para regressar ao carregador diminui, porque o aspirador robot recorda a sua posição original enquanto se move.
- Se o nível da bateria se tornar demasiado baixo ao aspirar, o aspirador robot regressa automaticamente à estação do carregador e recomeça a aspirar depois de ter carregado a bateria. (Número de operações da limpeza retomadas: Uma)

Botão da unidade principal	Botão do controlo remoto	Sequência de configuração
		1 Defina o modo
		2 Cancele o modo.

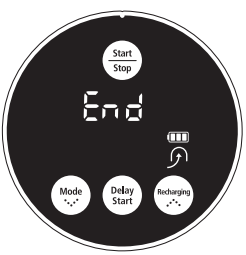


Durante a limpeza

NOTA

Sobre a função Retomar a limpeza

- Se o aspirador robot concluir que a limpeza está completa, não executa a função Retomar a limpeza.
- Se mover o aspirador robot ou carregar num botão durante a carga, o aspirador conclui que a limpeza está completa e não a retoma.



Quando terminar a limpeza

ATENÇÃO

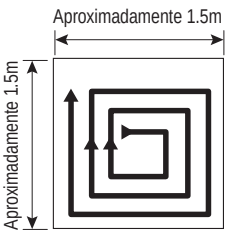
Não mova o aspirador robot nem carregue num botão durante a limpeza. Caso contrário, o aspirador robot conclui que a limpeza está completa e retoma a limpeza desde o início.

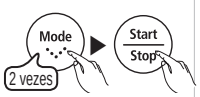
UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

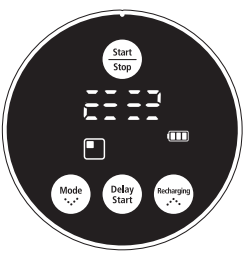
LIMPEZA PONTUAL

Pode limpar comodamente uma área especí ca onde haja muitas migalhas, poeira, etc.

- Leve o aspirador robot para o local onde quer executar uma limpeza pontual.

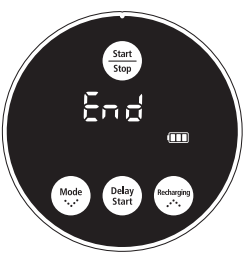


Botão da unidade principal	Botão do controlo remoto	Sequência de configuração
		1 Defina o modo
		2 Cancele o modo.



Durante a limpeza

- No Modo de limpeza pontual, o aspirador robot limpa uma área quadrada com 1,5 m de lado.
- Quando a limpeza terminar, o aspirador robot mostra as indicações End, Stop e Stand by.



Quando terminar a limpeza

NOTA

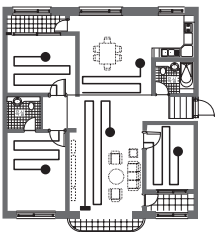
Quando o aspirador robot estiver na estação de carregamento, não é possível efectuar a limpeza pontual.

Utilizar o aspirador

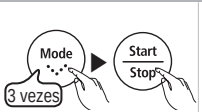
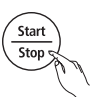
UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

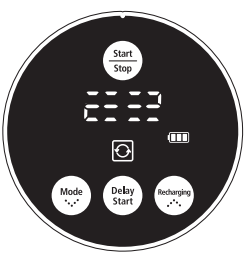
LIMPEZA MÁXIMA

O aspirador robot move-se automaticamente e limpa até a bateria se esgotar e o respectivo nível piscar apenas um nível.



- Se a limpeza começar quando o aspirador estiver na estação do carregador, o tempo para regressar ao carregador diminui, porque o aspirador robot recorda a sua posição original enquanto se move.
- Se o nível da bateria car baixo durante a limpeza, o aspirador robot regressa automaticamente à estação do carregador e retoma a limpeza após ter carregado a bateria. (Número de operações de limpeza retomadas: Uma)

Botão da unidade principal	Botão do controlo remoto	Sequência de configuração
		1 Defina o modo.
		2 Cancele o modo.



Durante a limpeza

NOTA

Sobre a função Retomar a limpeza

- Se o aspirador robot concluir que a limpeza está completa, não a retoma.
- Se mover o aspirador robot ou carregar num botão durante a carga, o aspirador conclui que a limpeza está completa (não retoma a limpeza).

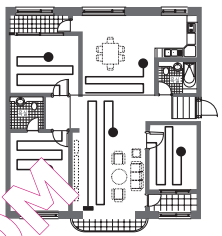
ATENÇÃO

Não mova o aspirador robot nem carregue num botão durante a limpeza. Caso contrário, o aspirador robot conclui que a limpeza está completa e retoma a limpeza desde o início.

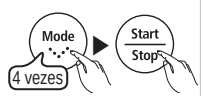
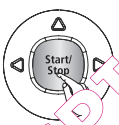
UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

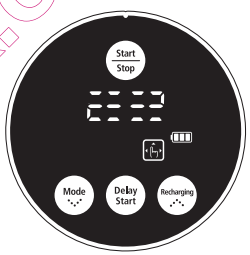
LIMPEZA MANUAL

Pode mover o aspirador robot para limpar um local especí co directamente, utilizando o controlo remoto.



- Mova o aspirador robot para o local onde quer executar a limpeza manual.
- Pode fazer uma limpeza manual usando apenas o controlo remoto.

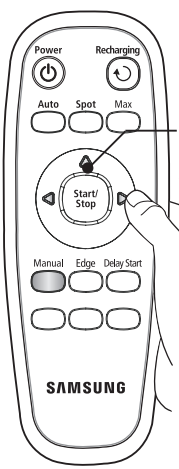
Botão da unidade principal	Botão do controlo remoto	Sequência de configuração
		1 Defina o m do
		2 ele o modo.



Durante a limpeza

NOTA

- Se o aspirador ro ot estiver na estação do carregado , a limpeza manual não é possível.



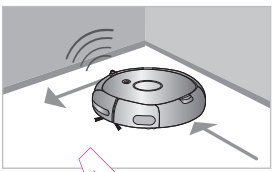
Teclas direccionais (Para a frente, para a esquerda, para a direita) Não existe função de recuo.

QUELASPIRATEUR.COM

Utilizar o aspirador

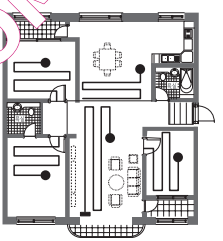
UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

LIMPEZA CANTOS

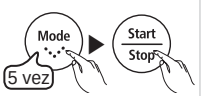


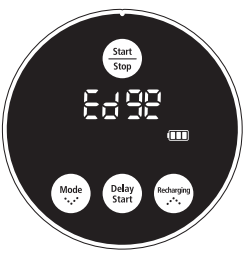
Quando o sensor de obstáculos detecta um obstáculo durante a limpeza, o aspirador robot reduz a velocidade para minimizar o impacto do choque e o sensor do amortecedor também ajuda a diminuir o impacto.
E aspira os cantos chegando o mais perto possível dos mesmos. (Este tipo de aspirador robot toca nos obstáculos e aspira.)

O aspirador robot move-se sozinho e limpa automaticamente a casa, até limpar tudo uma vez.

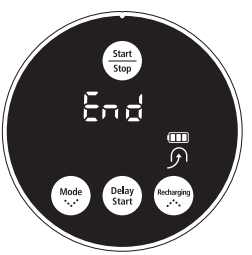


- Se a limpeza começar quando o aspirador estiver na estação do carregador, o tempo para regressar ao carregador diminui, porque o aspirador robot recorda a sua posição original enquanto se move.
- Se o nível da bateria se tornar demasiado baixo ao aspirar, o aspirador robot regressa automaticamente à estação do carregador e recomeça a aspirar depois de ter carregado a bateria. (Número de operações da limpeza retomadas: Uma)

Botão da unidade principal	Botão do controlo remoto	Sequência de configuração
		1 Defina o modo.
		2 Cancele o modo.



Durante a limpeza



Quando terminar a limpeza

NOTA

Sobre a função Retomar a limpeza

- Se o aspirador robot concluir que a limpeza está completa, não executa a função Retomar a limpeza.
- Se mover o aspirador robot ou carregar num botão durante a carga, o aspirador conclui que a limpeza está completa e não a retoma.

ATENÇÃO

Não mova o aspirador robot nem carregue num botão durante a limpeza. Caso contrário, o aspirador robot conclui que a limpeza está completa e retoma a limpeza desde o início.

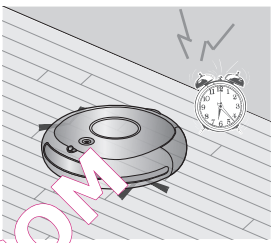
QUEL ASPIRATEUR.COM

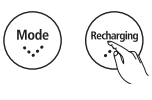
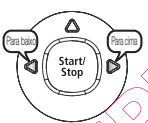
UTILIZAR O ASPIRADOR ROBOT

LIMPEZA PROGRAMADA

Pode programar o aspirador robot para começar a limpar a partir de uma determinada hora. (Intervalo de tempo: até 23 horas)

- A limpeza programada só é executada se o aspirador robot estiver na estação do carregador.



Botão da unidade principal	Botão do controlo remoto	Sequência de configuração	Exemplo: para começar a limpar daí a 5 horas
		1 Entre no Modo de limpeza programada.	
		2 Sempre que carregar no botão, o tempo aumenta ou diminui	
		3 Termine a definição.	
		4 Cancele a definição.	O ícone apaga-se.

NOTA

Quando terminar a definição, se carregar no botão (Start/Stop) e não no botão Início programado, cancela a hora da limpeza programada.
Depois de terminar a definição, se retirar manualmente o aspirador robot da estação do carregador, cancela a hora da limpeza programada.

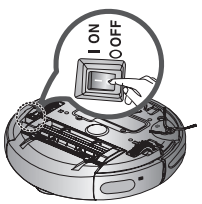
QUEL ASPIRATEUR.COM

Filtro e ferramentas de manutenção

LIMPAR O ASPIRADOR ROBOT

TENHA EM ATENÇÃO OS MÉTODOS DE MANUTENÇÃO E LIMPEZA

- Se o interruptor de corrente estiver dani cado, contacte o técnico de assistência para não provocar nenhum acidente.
- Não utilize meios ou dispositivos mecânicos não instalados pelo fabricante que possam acelerar a deformação do aspirador robot.

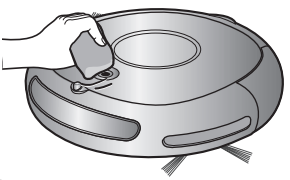


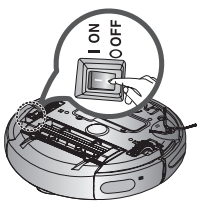
- Desligue sempre o interruptor de corrente na parte inferior da unidade principal antes de limpar o aspirador robot.
  O aspirador robot pode subitamente começar a funcionar e provocar ferimentos.

LIMPAR A JANELA DO SENSOR E A CÂMARA

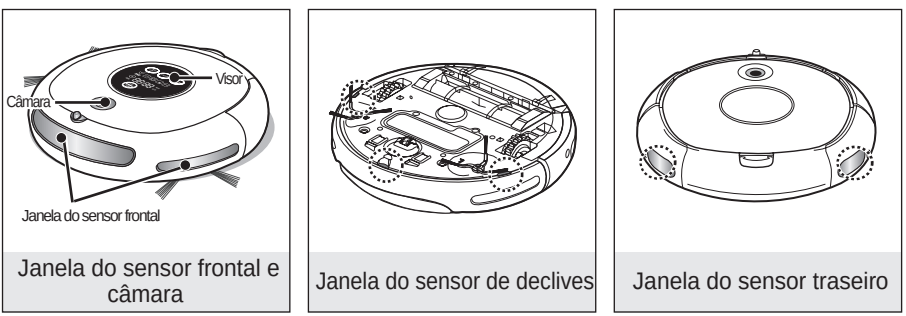
Tem de desligar o interruptor de corrente na parte inferior da unidade principal antes de limpar o aspirador robot.

- Nunca utilize água em spray, diluente, benzina, etc., directamente na unidade principal do aspirador robot.





- Limpe cuidadosamente a janela do sensor ou a câmara usando um pano macio.



Janela do sensor frontal e câmara

Janela do sensor de declives

Janela do sensor traseiro

Filtro e ferramentas de manutenção

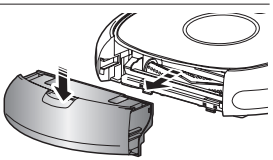
LIMPAR O ASPIRADOR ROBOT

LIMPAR O SACO DO PÓ E O FILTRO

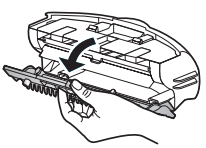
Antes de limpar o saco do pó, tem de esvaziá-lo.

- Quando retirar o saco do pó, tenha cuidado para não entornar o pó.
- Esvazie o saco do pó nos seguintes casos.
  1. Quando houver pó acumulado dentro do saco.
  2. Quando o poder de sucção enfraquecer subitamente.
  3. Quando o ruído aumentar de repente.

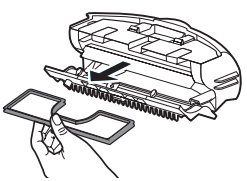
1. Carregue no botão de ejecção do saco do pó (PUSH) e puxe-o para fora do aspirador robot.



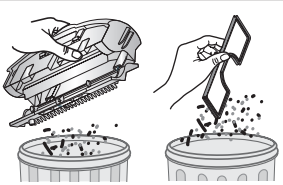
2. Retire a tampa do saco do pó puxando-a no sentido da seta na gura.



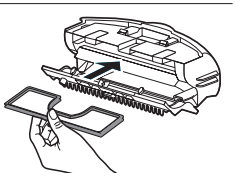
3. Retire o ltro do saco do pó puxando-o no sentido da seta na gura.



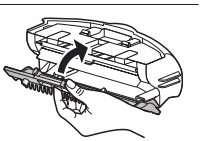
4. Limpe o pó do ltro e do saco.
   - Pode lavá-los com água.



5. Coloque o ltro no saco do pó.
   - Certifique-se de que a grade do filtro está voltada para baixo. Não pode instalá-la na direcção errada.



6. Feche a tampa do saco do pó e instale-o na unidade principal.

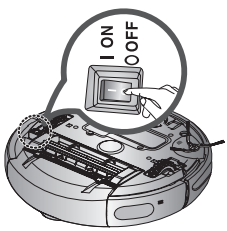


Filtro e ferramentas de manutenção

LIMPAR O ASPIRADOR ROBOT

LIMPAR A ESCOVA ELÉCTRICA

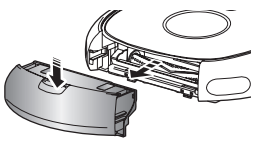
Tem de desligar o interruptor de corrente na parte inferior da unidade principal antes de limpar o aspirador robot.



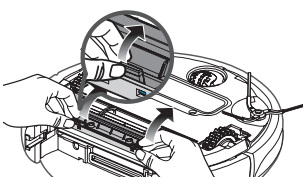
ATENÇÃO

- Para evitar entornar o pó do respectivo saco, retire-o antes de limpar a escova eléctrica.

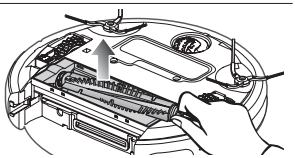
1. Retire o saco do pó carregando no botão de ejecção do saco (PUSH).



2. Depois de veri car se há substâncias estranhas, carregue no gancho que xa a tampa da escova para a retirar.

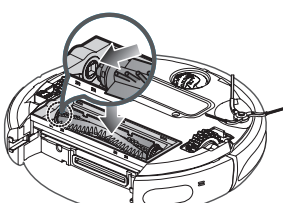


3. Retire a escova eléctrica da unidade principal.



4. Retire quaisquer substâncias estranhas, como cabelos ou os compridos enrolados na escova eléctrica, usando uma escova de limpeza ou um aspirador.

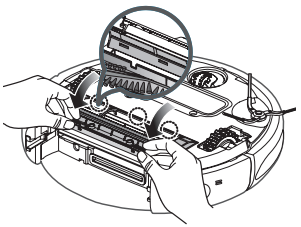
5. Quando terminar a limpeza, monte primeiro a escova eléctrica do lado do interruptor de corrente e depois monte o outro lado da escova da mesma forma.



Filtro e ferramentas de manutenção

LIMPAR O ASPIRADOR ROBOT

6. Depois de introduzir as 3 pontas na parte superior da tampa, empurre a outra extremidade para dentro até ela encaixar na posição correcta com um “clique”.



ATENÇÃO

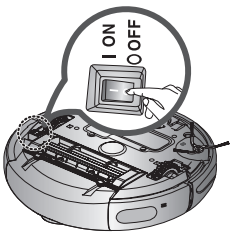
- Para impedir que o aspirador robot fique obstruído, tenha cuidado para não aspirar palitos ou cotonetes.
- Se for difícil remover substâncias estranhas, contacte um centro de assistência ao cliente.
- Como a escova eléctrica aspira o pó do chão, pode ficar com cabelos e fios compridos enrolados. Veri que e limpe a escova eléctrica regularmente.

Filtro e ferramentas de manutenção

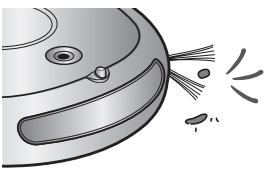
LIMPAR O ASPIRADOR ROBOT

LIMPAR A ESCOVA ROTATIVA LATERAL PARA LIMPEZA DE CANTOS

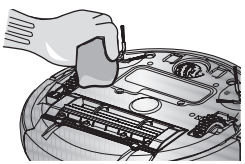
Tem de desligar o interruptor de corrente na parte inferior da unidade principal antes de limpar o aspirador robot.



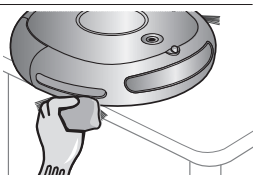
1. Veri que se a escova rotativa lateral está dobrada ou se há alguma substância estranha presa na escova.



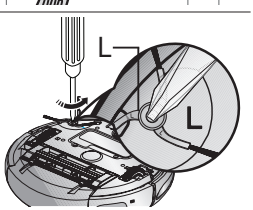
2. Usando luvas de borracha, envolva a escova rotativa lateral num pano, passe-a por água quente durante cerca de 10 segundos e limpe-a com o pano.



3. Virando a escova rotativa lateral, repita os procedimentos do passo 2.



4. Se houver cabelos ou os enrolados entre a unidade principal e a escova rotativa lateral, desaperte o parafuso da escova rotativa lateral com uma chave de parafusos (+) para os remover.
   Quando voltar a montar a escova, alinhe o “L” da escova rotativa lateral para limpeza de cantos com o “L” da unidade principal e monte a escova rotativa lateral.
   (A letra “R” está gravada no lado direito da escova rotativa.)



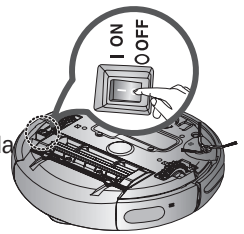
NOTA Limpe frequentemente a escova rotativa lateral, uma vez que esta atrai facilmente cabelos e outras substâncias estranhas.
O excesso de substâncias estranhas na escova rotativa lateral pode dani car a escova.

Filtro e ferramentas de manutenção

LIMPAR O ASPIRADOR ROBOT

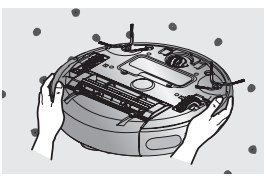
LIMPAR A RODA MOTORA

Tem de desligar o interruptor de corrente na parte inferior da unidade principal antes de limpar o aspirador robot.

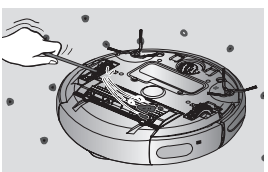


- Se o aspirador robot começar de repente a andar em ziguezague, pode haver substâncias estranhas presas na roda motora.

1. Quando limpar a roda motora, coloque um pano macio no chão e deite a unidade principal com cuidado.

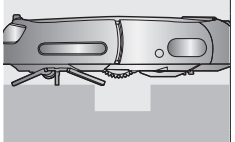


2. Veri que se há substâncias estranhas e retire-as com uma vareta ou uma pinça sem pontas a adas, se for necessário.



Resolução de problemas

LISTA DE VERIFICAÇÃO ANTES DE LIGAR PARA O SERVIÇO DE ASSISTÊNCIA

SINTOMA	LISTA DE VERIFICAÇÃO	MEDIDA A TOMAR
O aspirador robot não funciona antes da limpeza.	• O saco do pó está montado?	• Instale o saco do pó.
	• O interruptor de corrente está ligado?	• Ligue o interruptor de corrente.
	• O modo de limpeza (Auto) está de nido no visor?	• Carregue no botão (Start Stop). (Para o desligar, carregue sem soltar o botão (Start Stop) durante 3 segundos ou mais.)
	• O nível da bateria está a piscar num só nível e a indicação 'LO' aparece no visor?	• Levante o aspirador robot e coloque-o manualmente na estação do carregador para carregá-lo.
	• O aspirador robot não funciona se a bateria do controlo remoto estiver descarregada.	• Substitua as pilhas do controlo remoto (Tipo AAA)
O aspirador robot deixou de funcionar durante a limpeza. 	• O nível da bateria está a piscar num só nível e a indicação 'LO' aparece no visor?	• Levante o aspirador robot e coloque-o manualmente na estação do carregador para carregá-lo.
	• O aspirador robot cou preso em fios no chão?	• Desligue o interruptor de corrente e remova os os.
	• O aspirador robot está preso num desnível do chão? - A roda motora está levantada.	• Desligue o interruptor de corrente e mova o aspirador robot para outro local para continuar a limpeza.
	• A roda motora está envolvida numa toalha fina (pano)?	• Desligue o interruptor de corrente e retire a toalha na.
	• O aspirador robot está preso na soleira da porta?	• Desligue o interruptor de corrente e mova o aspirador robot para outro local para continuar a limpeza.
O poder da sucção é fraco ao limpar.	• Verifique se o saco do pó está cheio.	• Pare o aspirador robot e esvazie o saco do pó.
	• Verifique se a entrada de sucção está obstruída com substâncias estranhas.	• Desligue o interruptor de corrente e retire as substâncias estranhas da entrada de sucção.
	• Verifique se o filtro está obstruído.	• Limpe bem o ltro.

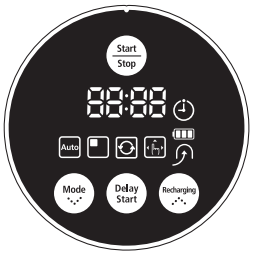
Resolução de problemas

LISTA DE VERIFICAÇÃO ANTES DE LIGAR PARA O SERVIÇO DE ASSISTÊNCIA

SINTOMA	LISTA DE VERIFICAÇÃO	MEDIDA A TOMAR
O aspirador robot não encontra o carregador.	• Veri que se a cha do carregador está correctamente inserida na tomada. • Se houver algum obstáculo num raio de cerca de 1 m à frente do carregador e cerca de 0,5 m à esquerda e à direita do carregador, tem de remover esses obstáculos. • Se houver alguma substância estranha no pino de carga, limpe-o com uma toalha seca. • O VIRTUAL GUARD está instalado perto do carregador?	• Mova o VIRTUAL GUARD para outro local de modo a que o aspirador robot possa carregar-se automaticamente.
O aspirador robot passa através do VIRTUAL GUARD.	• As baterias do VIRTUAL GUARD estão gastas?	• Substitua as baterias. (2 baterias alcalinas Tipo D (LR20))
	• O VIRTUAL GUARD está definido para o modo Protecção (porta virtual)?	• De na o VIRTUAL GUARD para o modo de Barreira (parede virtual).
	• O indicador luminoso do modo está desligado?	• Veri que se o VIRTUAL GUARD está desligado e defina-o para o modo desejado.
A duração das baterias do VIRTUAL GUARD é demasiado curta.	• Está a usar baterias secas de manganésio?	• Substitua as baterias por baterias alcalinas novas. (2 baterias alcalinas Tipo D (LR20))

Resolução de problemas

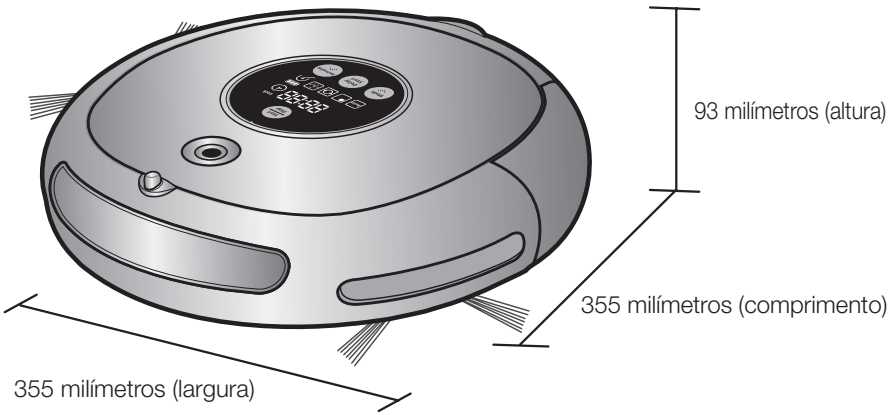
RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS ASSINALADOS COM CÓDIGOS DE ERRO



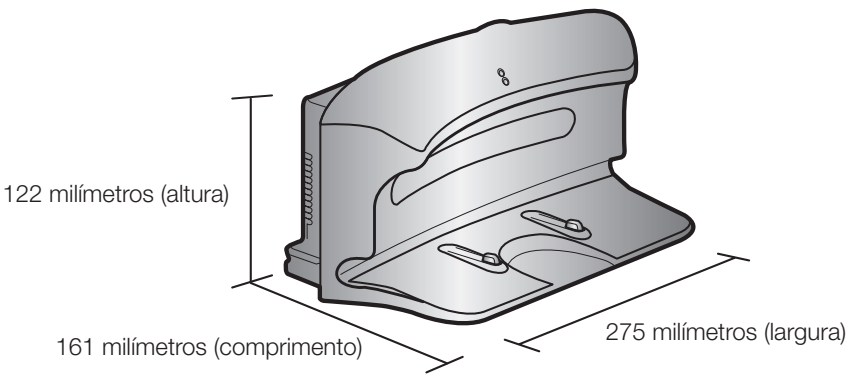
CÓDIGO DE ERRO	MOTIVO	SOLUÇÃO
C 00	• O aspirador robot cou travado ou preso durante a movimentação.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e mova o aspirador robot para um local diferente.
C 01	• Há substâncias estranhas (fios, papel, brinquedos, etc.) presas na escova eléctrica.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e retire as substâncias estranhas da escova eléctrica.
C 02	• Há substâncias estranhas (fios, papel, brinquedos, etc.) presas na roda motora da esquerda.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e retire as substâncias estranhas da roda motora da esquerda.
C 03	• Há substâncias estranhas (fios, papel, brinquedos, etc.) presas na roda motora da direita.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e retire as substâncias estranhas da roda motora da direita.
C 05	• Veri que o sensor do amortecedor.	• Puxe o amortecedor preso ligeiramente para fora.
C 06	• Há substâncias estranhas (pó, manchas, etc.) na janela do sensor de obstáculos.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e limpe as substâncias estranhas das janelas dos sensores dianteiro e traseiro usando um pano macio.
C 07	• Há substâncias estranhas (pó, manchas, etc.) na janela do sensor de declives.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e limpe as substâncias estranhas da janela do sensor de declives usando um pano macio.
C 08	• O saco do pó não está colocado.	• Coloque o saco do pó até que ele encaixe com um “clique”.
C 09	• Há substâncias estranhas (fios, panos, etc.) presas na escova rotativa lateral para limpeza de cantos.	• Desligue o interruptor de corrente na parte inferior e limpe as substâncias estranhas da escova rotativa lateral para limpeza de cantos.

@Se carregar no botão Iniciar/Parar ou desligar o interruptor de corrente, limpa o código de erro.

Especificações do produto



Corpo principal



Carregador (estação)

Especificações do produto

CLASSIFICAÇÃO	ARTIGO	DETALHE
Especi cações mecânicas	Diâmetro	355mm
	Altura	93mm
	Peso	4.0kg
Especi cações eléctricas	Tensão	AC 220-240V~, 50-60Hz
	Consumo de energia durante a carga	50 W
	Consumo de energia da unidade principal	40 W
	Especificações da bateria	14.4V / 2,000 mA
Especi cações de limpeza	Capacidade do saco do pó	Cerca de 0.6
	Tipo de carregamento	Carregamento automático/ manual
	Modo de limpeza	Limpeza Automática, Pontual, Máxima, Manual, Cantos, Programada
	Tempo de carregamento	Aproximadamente 120 minutos
	Tempo de limpeza (numa superfície dura)	Aproximadamente 90 minutos
Método de limpeza		Reconhecimento da forma do tecto
Tipo do botão da unidade principal		Tipo botão

Este Aspirador foi aprovado de acordo com as seguintes normas.
Directiva UEM : 2004/108/EEC
Directiva de Segurança de Baixa Voltagem : 2006/95/EC

memorando

Se tem algumas dúvidas ou comentários sobre os produtos Samsung,
contacte por favor a nossa linha de apoio a clientes Samsung.
80820-SAMSUNG(726-7864)
www.samsung.com

Code No. DJ68-00518K REV(0.4)